

Amortiguadores Adis — Aros de pistón Silver Plate — Carburadores Manfer — Neumáticos Pirelli — Motores a Gas-Oil — Automóviles — Camiones — Accesorios.

en **Auto - Móríz, S. A.**

CALVO SOTELO, 4. — TELEFS. 2332 y 4774

«Los norteamericanos --dice Eisenhower-- no disminuirán su oposición al comunismo»

por el hecho de que Kruschew se haya presentado como un «buen chico»

El dirigente soviético recibió en Nueva York la más fría acogida dispensada a una personalidad extranjera

WASHINGTON, 17. — El presidente Eisenhower ha declarado en su conferencia de Prensa que Kruschew parece estar tratando de hallar una base para resolver asuntos de la guerra fría.

El presidente ensalzó lo que calificó de actitud extremadamente amistosa del visitante soviético, aunque añadió que es demasiado pronto para decidir si el intercambio de visitas producirá progresos en la disminución de las tensiones mundiales.

Por otra parte, rehusó revelar la agenda, ya acordada, de las conversaciones que celebrará con Kruschew en Camp David, del veinticinco al veintiseis de este mes, agregando, en relación con la pretendida exclusión de «terceros países» en las conversaciones, que es evidente que no pueden excluirse de una revisión general de los problemas mundiales asuntos tales como el problema alemán y la situación en Laos. Sin embargo, no se negociarán — aunque se hable de ellos — asuntos relativos a otros países.

Dijo después que no siente ningún temor de que los norteamericanos disminuyan su oposición al comunismo por el simple hecho de que Kruschew se haya presentado ante ellos como «un buen chico» en sus apariciones en público. Agregó que el pueblo norteamericano nunca perderá su convicción de que la libertad es superior al comunismo.

El presidente, por otra parte, ensalzó el plan para Argelia del presidente De Gaulle, calificándolo de constructivo, liberal y justo, digno, en fin, de la nación francesa. Sin embargo, rehusó decir qué postura adoptarán los Estados Unidos cuando el asunto argelino surja en las Naciones Unidas.

La abstención norteamericana cuando se votó en la ONU sobre Argelia, el pasado año, onegó a Francia, y algunos observadores consideran que éste fue uno de los motivos de la debilitación de la alianza occidental.

Eisenhower declaró que no ha tenido hasta ahora oportunidad de tratar con el Departamento de Estado de la cuestión de la postura que Estados Unidos adoptarán en la ONU sobre Argelia.

Dijo también, refiriéndose nuevamente al plan del general De Gaulle que habrá extremistas que critiquen las ofertas francesas porque los extremistas constructivos. Aprovechó la ocasión para expresar el apoyo norteamericano, por lo menos en principio, a los esfuerzos de De Gaulle para resolver la espinosa cuestión argelina, y señaló que el nuevo plan francés está de completo acuerdo con el deseo norteamericano de una oferta justa y liberal a Argelia, y que lo consideraría digno del general De Gaulle, prometiendo que Estados Unidos lo estudiará con simpatía. —(Efe).

nunció un brindis, en el que expresó la esperanza de que su visita a Estados Unidos contribuya a poner fin a la «guerra fría» entre las grandes potencias.

En su contestación, el presidente Eisenhower, después de dar las gracias por la invitación, recordó que se trata de la primera visita que realiza a Estados Unidos un jefe de Gobierno de la Unión Soviética, y también la primera visita de un presidente norteamericano a la Embajada soviética en Washington. Añadió que espera que las conversaciones con Kruschew permitan, al menos, la iniciación del final de la «guerra fría» y puntualizó que si realiza su proyectado viaje a la Unión Soviética puede asegurar que ampliará el viaje para visitar China. Seguidamente, expresó su confianza en que Kruschew, durante su visita a Estados Unidos, pueda ver como vive el pueblo norteamericano y comprobar que este último no abriga malas intenciones contra nadie: «El pueblo norteamericano —continuó diciendo Eisenhower— reconoce la diferencia existente entre nuestros dos sistemas y tratará de aprender algo del jefe del Gobierno soviético. Quizá Mr. Kruschew aprenderá también algo de nuestro pueblo, patriota y bueno, y al que amo porque es mi nación. El jefe del Gobierno soviético puede tener la seguridad de que a nuestro pueblo le gustaría saber algo del pueblo soviético a través de Mr. Kruschew. Quizá una creciente comprensión entre los pueblos de los dos países conduzca a una conciliación que abra las puertas del camino de la paz, la justicia y la prosperidad para todos. Esto es lo que espero sinceramente y por lo que levanto mi copa a la salud del jefe del Gobierno de la URSS, N. S. Kruschew, su esposa y la de todos los presentes». —(Efe).

Hizo su declaración en el transcurso de un té, durante una hora y media, con 25 senadores, entre ellos los miembros de la Comisión de Asuntos Exteriores del Senado.

Terminada la reunión, el dirigente soviético declaró a la Prensa que estaba satisfecho de la conversación sostenida. «Temo no poder hablar sobre lo tratado, porque me retrasaría para mi reunión con el presidente Eisenhower, pero mi impresión es buena y creo que las conversaciones han sido buenas y útiles. Y deseo hacer constar que nosotros, los representantes de la Unión Soviética, deseamos vivir en paz y amistosamente con el pueblo de los Estados Unidos y con los de todos los países». —(Efe).

Preguntado si Kruschew compartiría su horror a una guerra, el presidente afirmó que está convencido de la sinceridad de las expresiones de horror a un conflicto atómico formuladas por el primer ministro soviético y añadió que, sin embargo, existe todavía la posibilidad de herencia de que un malentendido o un falso cálculo de los dirigentes rusos conduzca a una catastrófica guerra mundial. Dijo también por otra parte, que Estados Unidos no tiene intención de ofrecer a la Unión Soviética una participación en ningún nuevo plan de ayuda a las naciones subdesarrolladas, ya que los dos países no pueden colaborar en el terreno de la ayuda económica a causa de la gran diferencia de sus políticas y filosofías.

Al hablar del desarme, el presidente dijo que es la gran esperanza mundial de paz y que los Estados Unidos están dispuestos a considerar cualquier propuesta de desarme que pueda llevarse a la práctica con facilidad. Agregó que no puede considerarse ninguna propuesta que no se pueda aplicar y que no sea justa y honrada.

Eisenhower rechazó con firmeza la predicción de Kruschew de que el comunismo acabará substituyendo en el mundo a la democracia y al capitalismo.

WASHINGTON, 17.—El presidente Eisenhower ha manifestado en su conferencia de Prensa que no está muy convencido de que Rusia haya logrado colocar su enseña en la Luna.

Al ser preguntado acerca de la réplica de la esfera en que llegó a nuestro satélite la enseña soviética, que le ha sido regalada por Kruschew, el presidente dijo que es muy probable que, dada la tremenda velocidad a que viajó por los espacios siderales la esfera, se volatilizará antes de alcanzar la superficie lunar. La declaración fue acogida con risas por los periodistas.

Eisenhower no hizo más comentarios en torno a esta declaración ni expresó dudas relativas a la llegada del cohete «Lunik II» a nuestro satélite. —(Efe).

WASHINGTON, 17.—El jefe del Gobierno soviético, Kruschew, ha manifestado a un grupo de senadores norteamericanos que Rusia estaría dispuesta a unirse a Estados Unidos en un programa conjunto para la exploración del espacio.

WASHINGTON, 17.—El jefe del Gobierno soviético, Kruschew, ha manifestado a un grupo de senadores norteamericanos que Rusia estaría dispuesta a unirse a Estados Unidos en un programa conjunto para la exploración del espacio.

WASHINGTON, 17.—El jefe del Gobierno soviético, Kruschew, ha manifestado a un grupo de senadores norteamericanos que Rusia estaría dispuesta a unirse a Estados Unidos en un programa conjunto para la exploración del espacio.

WASHINGTON, 17.—El jefe del Gobierno soviético, Kruschew, ha manifestado a un grupo de senadores norteamericanos que Rusia estaría dispuesta a unirse a Estados Unidos en un programa conjunto para la exploración del espacio.

Los veteranos franceses de Argelia, contra el plan De Gaulle

ARGELIA, 17.—La Organización de Veteranos de Guerra Argelina ha publicado hoy una declaración en esta ciudad protestando por el ofrecimiento de autodeterminación al pueblo argelino hecho anoche por el general Charles De Gaulle.

En la declaración se dice que el presidente ha rechazado los resultados del levantamiento en Argelia del pasado año, el referéndum constitucional del pasado septiembre, en el que Argelia votó permanecer como parte de Francia, y los sacrificios de aquellos que han muerto en la lucha argelina.

El comunicado, publicado por el Comité coordinador de la Organización, dice: «Este Comité declara que nadie puede ofrecer la separación a un departamento que constituye una parte integrante de la República».

No obstante, expresa su satisfacción por la declaración del presidente según la cual no habrá negociaciones con los insurgentes del Frente Nacio-

nal de Liberación.

Argelia permanece hoy en calma mientras los franceses y musulmanes estudian el discurso del presidente. En la mayor parte de los círculos franceses la impresión es relativamente favorable. —(Efe).

ARGEL, 17.—Los habitantes de esta ciudad han encontrado esta mañana que, durante la noche, gran número de vallas han sido cubiertas con carteles en los que se proclamaba «Argelia siempre francesa».

Los pasquines fueron colocados durante la oscuridad de la noche y se refieren evidentemente a la declaración del presidente Charles De Gaulle, quien se oponía al plan anunciado.

Las letras llevan los colores de la enseña francesa, azul, blanco y rojo, y en ellos aparece un soldado francés con un brazo puesto, en actitud amistosa, sobre el hombro de un musulmán y el otro sobre el hombro de un colono francés.

Aguardando el primer vino de las viñas jerezanas

JEREZ DE LA FRONTERA. — En la escalinata de acceso al templo de la Colegiata, la reina de la Vendimia, señorita Fabiola Domecq Romero; su corte de honor, de la que forman parte cuatro señoritas holandesas, y los coros de vendimiadoras que portaron las cestas de uva hasta el lagar donde la cuadrilla de pisadores elaboran la primera bota de mosto, aguardan el momento de que el primer chorro de vino de las viñas jerezanas aparezca por la piqueta del lagar. En dicho momento sonaron los himnos de España y Holanda, país a quien se dedica este año la fiesta, y, entre repiques de campanas, se soltaron villares de palmas portadoras de mensajes.



Lloyd y Herter exponen en la Asamblea de la ONU un plan para el desarme

EL MINISTRO NORTEAMERICANO CONDENÓ EL REGIMEN TIRANICO IMPUESTO A HUNGRIA

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 17.—El secretario británico del Exterior, Selwyn Lloyd, ha expuesto en la Asamblea General un plan de tres puntos para lograr progresos en la cuestión del desarme.

Dijo que la primera etapa del plan consistiría de aquellas partes de las propuestas parciales de 1957 que pudieran ser adoptadas inmediatamente, lo que incluiría discusiones técnicas sobre el cese del empleo de material fisiónable para hacer armas, establecimiento de un organismo para recoger información militar y la esterilización de armas específicas en depósitos controlados internacionalmente.

La segunda etapa incluiría la introducción del cese de construcción de armas convencionales e inspección contra ataques por sorpresa.

La fase final sería un amplio desarme de todas las potencias bajo control internacional.

Dijo Lloyd que el desarrollo de este plan dependerá del desarrollo de las técnicas de control internacional. —(Efe).

PANORAMA DE FIESTAS



Iniciado hoy, con los brillantes Juegos Florales que se celebrarán en el Teatro Bretón de los Herreros, el periodo de fiestas, cobran éstas su más acusado y típico sabor popular con el abigarrado, alegre y sugestivo cúmulo de «atracciones» instaladas en los terrenos de la vieja estación del ferrocarril, convertidos ahora en ideal y magnífico «real de la feria», que lleva ya algunos días funcionando y está siendo muy visitado por los logroñeses. De él ofrecemos dos aspectos en los grabados, uno de los cuales muestra en primer término el complicado armazón metálico de la «montaña rusa», máxima novedad, este año, de la feria.

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 17. — El secretario norteamericano de Estado, Christian Herter, ha exhortado a la Unión Soviética a negociar sobre el desarme, como medio de evitar que la carrera de armamentos «desembogue en un conflicto nuclear».

Herter pronunció un discurso en la Asamblea General de las Naciones Unidas un día antes de que Kruschew hablara en ella y expusiera, como ha prometido, el nuevo plan de desarme del Kremlin.

Herter apremió a los rusos a unirse a Occidente en las próximas conversaciones de desarme, con sinceridad y seriedad.

Refiriéndose a Hungría, dijo que en la nación satélite de la URSS «son manifiestos los esfuerzos de la amenaza y el empleo de la violencia». Sin mencionar a la Unión Soviética, agregó: «El régimen tiránico que se impuso a ese infeliz país continúa aún, gracias al despiadado empleo de fuerzas exteriores». Se refirió después a la negativa del Gobierno húngaro a permitir una investigación sobre el terreno de observadores de las Naciones Unidas y dijo que «este continuado y deliberado desafío» no augura nada bueno para los continuados esfuerzos encaminados a asegurar la paz y la seguridad internacionales».

Señaló también Herter que Estados Unidos mantendrán su promesa de resistir a la agresión en el Suroeste asiático, especialmente en Laos, actualmente atacada. —(Efe).

la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Lloyd y Herter hicieron hincapié en la necesidad de establecer controles en cualquier clase de pacto sobre el desarme. Lloyd manifestó que el objetivo principal era «el desarme gradual de todas las potencias bajo un efectivo control internacional».

Herter manifestó, por su parte: «Debemos emplear toda nuestra imaginación para comprender la necesidad de un medio para controlar esta carrera de armamentos, para evitar el estallido de una guerra nuclear». —(Efe).

una recomendación en que se pide a las quince naciones miembros del Consejo que firmen una declaración para que se forme una Asociación General Económica Europea antes del 31 de marzo de 1960.

Esta Asociación uniría a las Seis Naciones del Mercado Común, Francia, Alemania Occidental, Italia y los tres países del Benelux, con la propuesta Zona Libre de Comercio, formada por Suecia, Noruega, Dinamarca, Austria, Suiza, Portugal e Inglaterra.

La recomendación añade que en la Asociación se incluiría a Grecia, Turquía, Islandia y la República irlandesa, y agrega que la declaración debe someterse a ratificación de los Parlamentos nacionales «tan pronto como sea posible después de su firma». —(Efe).

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS (Nueva York), 17.—Las declaraciones del secretario de Estado norteamericano, Herter, y del secretario británico del Foreign Office, Lloyd, son consideradas en los círculos diplomáticos como las «bases actuales» para el desarme de la conferencia que Kruschew va a pronunciar mañana ante

ESTADOS UNIDOS realiza pruebas de una nave del espacio tripulada por un hombre

BASE AEREA DE EDWARDS (California, EE. UU.), 17.—El «X-15», la primera nave del espacio norteamericana tripulada por un hombre, abandonó a las 16:10 (hora española) el ala de un «B-51» para su primer vuelo autónomo, con propulsión propia. Hasta ahora, la aeronave sólo ha volado bajo el ala de un bombardero. —(Efe).

Se espera que el «X-15» lleve a su piloto, Crossfield, a una altura de más de 160 kilómetros y a una velocidad de 6.500 por hora a fines de este año. —(Efe).

PROYECTIL BALÍSTICO

WASHINGTON, 17.—Un representante de las fuerzas aéreas norteamericanas declaró que un proyectil «Atlas» tipo de operaciones ha volado casi a la altura máxima que estaba prevista, yendo a aterrizar en la zona de la Isla de la Ascensión, Atlántico Sur.

El proyectil balístico intercontinental fue lanzado desde Cabo Canaveral y alcanzó satisfactoriamente todos sus objetivos. —(Efe).

El Santo Padre pide a los fieles oraciones para que las reuniones en Washington sirvan para la paz

CASTELGANDOLFO, 17.—Su Santidad el Papa, Juan XXIII, ha declarado que todos los fieles deben rogar a Dios para que las reuniones entre el presidente Eisenhower y Nikita Kruschew sirvan para conseguir «la paz en la Tierra para los hombres de buena voluntad».

El Santo Padre dirige la palabra a 10.000 personas congregadas ante su residencia de Castelgandolfo, en audiencia general. —(Efe).

NOTICIAS DIVERSAS

Cupón pro-ciego. — En el corteo celebrado ayer, resultó premiado el número 989. Los cupones terminados en 89 están premiados con 25 pesetas cada uno. Temperaturas de ayer.—Máxima, 24,6, a las 17; media, 20, y mínima, 15,9, a las 5'30 de la mañana. Presión atmosférica 728,6. Aclaración.—Al detallar días pasados el programa oficial de fiestas y referirnos a "Bailes públicos", indicábamos que se celebrarían a cargo de la banda municipal de la Academia Provincial, cuando en realidad la encargada de dichos bailes es la banda de música de la Academia Provincial. Está demás la palabra municipal, incluida por error de interpretación, que ahora aclaramos, dejando las cosas como son en realidad. Farmacias de guardia para hoy.—Don Santiago García Baquero, General Mola, 63, y don Amadeo Sáenz de Buruaga, Industria, 2.

La Vida en la Ciudad

SASTRERIA FITO

Bretón Herrerros, 32, Tlf. 1825

La mejor propaganda

Precios fuera de lo normal

III OCAISION III

SALDOS RIOJANOS CRISTO, 20

Círculo Logroñés

La Junta directiva recuerda a los padres de las señoritas que han de hacer su presentación en sociedad en la cena baile de gala del día 19, den los nombres de las mismas antes de las dos de la tarde del día de hoy, con el fin de poder hacerlas objeto de una distinción. Logroño, 18 de septiembre de 1959.

SUS FOTOS EN COLOR SALDRAN MEJOR CON

ferraniacolor

HAGA UNA PRUEBA LABORATORIO AUTORIZADO PARA SU REVELADO

Radiocine

JUAN LOBO, 2 LUIS BLANCO ZURBANO TELEFONO, 2-44 LOGROÑO

Delegación Provincial de Logroño Normas de trabajo para las próximas ferias y fiestas de San Mateo

En relación con dichas fiestas, y teniendo en cuenta el complemento al Calendario Laboral para el corriente año, publicado por esta Delegación en el "Boletín Oficial" de la provincia correspondiente al cinco de marzo último y período NUEVA RIOJA de fines del mismo mes, ha tenido a bien disponer lo siguiente:

Industrias en general.—Guardarán fiesta completa el día veintinueve, lunes. En los días veintidós, veintitres y veinticuatro, de común acuerdo empresarios y obreros, se autoriza para anticipar la hora de entrada al trabajo, al objeto de que, con la antelación posible, pueda darse por finalizada la jornada normal.

Comercio en general, de la alimentación y peluquerías.—Abrirán el día veintinueve, lunes, durante la jornada de la mañana exclusivamente; cerrando, en compensación a dicha apertura, la tarde del martes

veintidós. Agricultura.—El día veintinueve podrá trabajarse, únicamente en las labores permitidas en domingo por la Ley y Reglamento regulado de esta materia en cuanto a los días veintidós, veintitres y veinticuatro, podrá procederse en idéntica forma a la señalada anteriormente para la industria.

Recuperación.—En atención a que el día veintinueve tiene la condición de recuperable, ésta se efectuará, a razón de una hora diaria, durante los días laborables inmediatamente siguientes al día veintidós de los corrientes, de tal forma que dicha recuperación se considerará completamente finalizada el día seis de octubre próximo. Las presentes normas afectarán claramente a la capital y se hacen públicas para general conocimiento y estricto cumplimiento. Logroño, 16 septiembre 1959. El Delegado de Trabajo

ALMACENES DELICIAS

Ha puesto a la venta, a precios sin precedentes, una extraordinaria partida de mantas de ORTIGOSA

¡LAS MANTAS QUE NO ADMITEN COMPETENCIA!

Mantas todo lana, lana, lana, que abrigan mucho, pesan poco y duran toda la vida

¡PRECIOS EXTRAORDINARIAMENTE REBAJADOS!

Infórmese; mejor aún... VISITENOS y podrá apreciar el enorme surtido con que contamos Y A PRECIOS QUE LE CAUSARAN ASOMBRO

ALMACENES DELICIAS



ZUMOS NARANJA LIMON DIANA

¡Atención, novios!

ALIANZAS ORO LEY, N.º 75 PESETAS GRAMO, ORO BAJO, 130 PAREJA, PEARLAS CULTIVADAS, TODOS LOS ARTICULOS 20 POR 100 DESCUENTO.

TALLER DE JOYERIA VDA. DE JAUSSI (Frente al Banco Hispano Americano)

REPRESENTANTE

para Logroño y provincia, introducido en ramos FERRETERIA, HOGAR y COCINA, ELECTRICIDAD y AUTOMOVILES y MOTOS. Escribir (SU PUBLICIDAD núm. 14) Fontanella, 10 BARCELONA

Cafetería

MILAN

Hoy, viernes, a las tres de la tarde

APERTURA

Vara de Rey, 16 - Teléfono 2019 - Logroño

LA ACTIVIDAD EN NUESTROS CENTROS OFICIALES

Jornada del gobernador civil

Como de costumbre, fuimos ayer recibidos por el Excmo. señor gobernador civil, don José Elorza Aristorena, quien nos manifestó que estaba coordinando las gestiones que se realizan para la solución de algunos problemas provinciales y que había despachado con todos los jefes de los servicios.

IGUALMENTE NOS DIÓ CUENTA DE QUE DURANTE LA JORNADA HABÍA RECIBIDO LAS VISITAS DEL Iltmo. señor D. José Palacios Buitrago, teniente coronel de la Guardia Civil; don Santiago Hidalgo Ibáñez, capitán jefe de las fuerzas de Policía Armada y de Tráfico; don Jesús Guinea, arquitecto de Vitoria; don Alejandro Ruiz García, de Logroño; don Fausto Gómez, jefe provincial accidental de Sanidad, y don Andrés Coll Guastivi, secretario de la Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes.

Real Aero Club de Logroño

Con motivo de las fiestas de San Mateo se celebrará en los salones de esta Sociedad una cena de gala el día 24, a las diez y media de la noche, rogando a los señores socios que deseen asistir lo comuniquen antes del día 22. Logroño, septiembre 1959. El Abastecedor

SECCION RELIGIOSA

SANTOS DEL DIA Santa Sofia, Santa Irene y San Metodio.

CALIFICACION MORAL DE LOS ESPECTACULOS CINE

La muchacha de la Plaza de San Pedro, 3. Apasionadamente, 3. Un aso de whisky, 3. Las maniobras del amor, 3-R. Atrapa a un ladrón, 3

Los números que figuran a continuación de cada título expresan la calificación moral dada por la Oficina Calificadora de Espectáculos: 1.-Todos incluidos niños. 2.-Jóvenes. 3.-Mayores. 4.-Mayores con reparos. 5.-Gravemente peligroso.

Hace 25 años

En Madrid se formó un nuevo Comité revolucionario integrado por representantes del partido socialista, U.G.T., Servicio Rojo, Juventudes Socialistas y un izquierdista republicano. Se invitó a la C. N. T. y a la F. A. I., pero ambas contestaron que estudiarían el asunto. Se suponía que intentaban preparar un golpe revolucionario para fecha próxima.

En Gijón celebró Asamblea la C. N. T. de las provincias de Asturias, León y Palencia, y se acordó la alianza con la U. G. T. y el partido socialista.

En Tarragona, en muchos pueblos de la provincia, los "robasañes" se apropiaron de la totalidad de la cosecha al negarse los propietarios a firmar el documento correspondiente comprometiéndose a acortar lo legislado por la Generalidad y el Parlamento catalán.

En Mondragón hizo explosión un petardo en casa de un concejal; otro en casa del alcalde de Beasain, y otro en Abanto y Ciervana, en el domicilio de un teniente coronel retirado, propuesto para galeado. Los tres petardos causaron grandes destrozos.

En Logroño, las temperaturas fueron las siguientes: Máxima al sol, 26,5 grados; a la sombra, 22,6; mínima, 14,4, en la madrugada.

Las misas que se celebren mañana, sábado, a las 8, 8'30 y 9, en la Iglesia de Santiago, serán aplicadas en sufragio del alma de la señorita JULIA ROY NAVARRO, que falleció en Buenos Aires (Rep. Argentina) el 19 de septiembre de 1958. Los hermanos y demás familia agradecerán la asistencia.

Registro Civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer: Nacimientos.—María Luz Terrero y Tobías, Carlos Ezquerro y Palacios, Claudio Santolaya y Palacios, José Antonio Gurrea y Sáenz, María del Carmen Muniña y Martínez, Alfredo Aguado y Martínez, Fernando Gascón y López, Guillermo Jorge y Avello, María Pilar Navajas y García, y José Luis García Sayago.

Defunciones.—Feliciano Pérez Ramírez, de 68 años, de Auzelo.

Matrimonios.—Félix Rodríguez Crespo con María Teresa Mayoral Aguado.

Según noticias recibidas por don Fermín Maguregui, gestor de la Confederación Hidrográfica del Ebro, el expediente del Pantano de Mansilla fue aprobado definitivamente por la Superioridad.

El diestro Félix Colomo comunicó a la Popular Taurina que, aun lamentándolo, debido al percance que sufrió el pasado día 26 de agosto en la capital vizcaína, se veía en la imposibilidad de tomar parte en la corrida del día 21 del actual, y dejaba en libertad a la Popular para que cubriese su puesto en la forma que más le conviniese.

La C. L. A. con el propósito de allegar recursos para la Cocina Económica, lanzó al público una revista en la que incluía el programa de fiestas y hacía una amplia referencia literaria y gráfica de la obra "La zarabanda", zarzuela de José Elizaga y Tomás Fernando Iruretagoyena, por ella representada.

Fue nombrado administrador-jefe de la Fábrica de Tabacos de esta capital don Francisco González Estéfani, que había sido hacia años ingeniero de la misma.

En Nájera, con motivo de las fiestas hubo función religiosa, sermón, procesión por las calles, bailes, conciertos, carrera pedestre y partido de pelota a mano a 28 tantos entre Antonio y Pedro Sacristán, de Tricio, contra Gato Rojo I y Berberito, de Baños de Río Tobía, ganando éstos por tres tantos después de gran lucha. También hubo festejo taurino, con lidia y muerte de una novilla por jóvenes najerinos, cine y debut de la canzonetista najerina Adelfina Nájera que fue muy aplaudida.

HACE 50 AÑOS

Llegaron a Puente Madre los seis toros de Ripamillán, de Ejea de los Caballeros, para la tercera corrida, que despacharían los diestros Relampaguito y Chiquito de Beñón.

En el Teatro Bretón debutó la compañía de comedias de Palma-Reig, que había de actuar durante las fiestas de San Mateo, representando la obra "Duquesa de Valliere".

Sin haberse aún inaugurado oficialmente la feria de ganado, fueron muchas las cuadradas ocupadas por ganado mular y caballar presentando magníficos ejemplares.

En los exámenes celebrados en el Instituto obtuvieron la nota de sobresaliente en Ejercicio de Letras, Gerardo Agóe, Marino Sáenz Ardollo, Víctor Cardenal y Ricardo Martínez Pinillos y en el Magisterio, la de notable en Derecho y Legislación Escolar, Alberto Casas.



FINCA

de 3 1/2 fgas., con 100 metros frente Ctra. general, buena caseta, pozo y motor, en 250.000 pesetas. Otra de 21 fgas., con amplia casa, cuadras y gallineros, 6 fgas., de regadío, 6 de viña y 9 de secano, a un kilómetro y medio del centro de la capital, en 175.000 pesetas. Todo libre. Nalda, Cervantes, 1, 1.º tr. W. colegiado

CARTELERA DE ESPECTACULOS

Avenida Desde las 5 (A. mayores)
ULTIMO DIA
1.—SENSACIONAL EXITO.
Apresúrese a ver y a juzgar la película más discutida de la temporada
UN VASO DE WHISKY
Con Arturo Fernández y Rossana Podesta
2.—El sensacional reestreno
LAS MANIOBRAS DEL AMOR
EN TECHNICOLOR
Con Gerard Philipe, Michele Morgan y Brigitte Bardot

Diana Desde las 5 (A. mayores)
VI ESTRENO extraordinario
No se conforme con oír hablar de esta película... Véala... ¡Es maravillosa!
ATRAPA A UN LADRON
(Pases a las 5, 7, 9 y 11)
VistaVision - Technicolor
Grace Kelly y Cary Grant
ANULADOS LOS PASES DE FAVOR

Frontón Desde las 5 (A. mayores)
ULTIMO DIA
1.—GRANDIOSO EXITO
Un gracioso enredo que le hará reír ininterrumpidamente
LA MUCHACHA DE LA PLAZA DE SAN PEDRO
Con Vittorio de Sica, Susana Canales y Walter Chiari
2.—El sensacional film
APASIONADAMENTE
En technicolor Anne Baxter y Steve Cochran

Olympia Desde las 5 (A. mayores)
Segunda semana de éxito
VI ESTRENO extraordinario
¡EXITO APOTEOSICO!
del mayor acontecimiento cinematográfico del año
Y después del cuplé
Pases a las 5, 7, 9 y 11
PanorVision - Eastmancolor
Marujita Diaz, Tony Leblanc y Guadalupe M. Sampedro
ANULADOS LOS PASES DE FAVOR

Ferias y fiestas de San Mateo

Mañana: Teatro Bretón

Presentación de la Compañía de Comedias Cómicas
José Sazatornui (SAZA)
(El más formidable cómico moderno)

TARDE, 7:45. NOCHE, 11:15
Con el estreno más cómico del año

Un loco hace ciento
¡Risa constante!
A. mayores de 16 años

MODERNO

Compañía de Revistas
«COLSADA»
Con la supervedette internacional
«JOSETTE»
(Del "Folies Bergere", de París)

Con Paquito de Osca y Quique Camoiras

Presentación el domingo 20
Con el estreno más cómico y espectacular

¡¡A MEDIANOCHE!!

¡Un escándalo de risa!
A. mayores de 18 años

Sala de Fiestas

«DUCAL»

con su terraza jardín

El sábado 19, a las 11:30
noche, presentación de la magnífica ORQUESTA ESCOBARINO ORQUESTA AYALA con sus bellas vocalistas

Y... «FRANCESCA»

cantante internacional
"Radio Televisión Italiana"

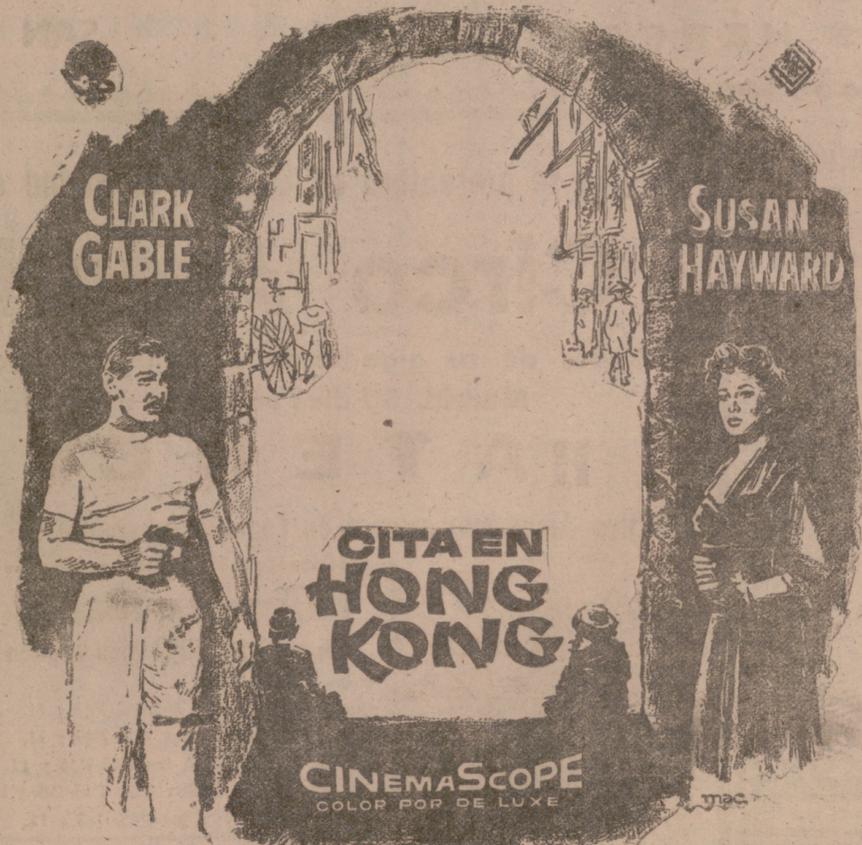
UNICA FIESTA DE LA JOTA

el día 21 (lunes) a las once de la mañana

Tres importantes premios
Muy importantes: Localidades a la venta de Jota y Revista desde hoy a las cuatro

¡LA PELICULA DE LAS CIEN EMOCIONES!

Una monumental ventana abierta a los bajos fondos de la ciudad más misteriosa del mundo



Un impacto de violencia y exotismo en el misterioso «París de Oriente»
Un gigantesco acontecimiento cinematográfico que MAÑANA será presentado en el

CINE AVENIDA

Autorizada para TODOS los PUBLICOS. -- Salón REFRIGERADO. --- Perfumado por MERVI

LO QUE SE ESTA VD. PERDIENDO, SEÑORA...

POR NO VISITAR **Joyería Jacinto Camps**

¡QUE PRECIOS! ¡QUE ARTICULOS! Y MIL DUROS DE OBSEQUIO

Pero todavía está Vd. a tiempo.--MOLA, 33

TOROS EN SAN MATEO

PREVIA APROBACION DE LA AUTORIDAD, LAS NUEVAS COMBINACIONES DEL CARTEL DE FERIAS QUEDAN DE LA SIGUIENTE FORMA:

DIA 20:	DIA 21:	DIA 22:	DIA 23:
Novillos de Victoriano y Alejandro Tabernero de Paz, para	Un toro de Antonio Martínez Elizondo para el rejoneador Josechu Pérez de Mendoza y seis de Antonio Pérez, de San Fernando, para	Sets toros de Alipio Pérez T. Sanchón, de Salamanca, para	Sets toros de don Antonio y don Carlos Urquijo, de Sevilla, para
Manuel Carra	Manuel Jiménez (Chicuelo II)	Antonio Bienvenida	Jaime Ostos
Pepe Osuna	Curro Girón	Victoriano Valencia	Luis Segura
Paco Camino	Jaime Ostos	Curro Romero	Juan García «Mondeño»

Día 24.—EL BOMBERO TORERO Y LOS ENANITOS

NOTAS.—La empresa, en atención a la modificación habida en el cartel primero, ha establecido nuevos precios, con las rebajas que detallan los programas de mano y los anuncios de la taquilla oficial.

Aquellos señores que tuvieran adquiridas localidades para cualquiera de las tres corridas pueden recoger en taquilla el importe de la diferencia correspondiente.

¡OTRO EXITO MAS!
en el **Cinema DIANA**

... LA CRITICA Y EL PUBLICO UNANIMEMENTE LO CONFIRMAN

¡Una película mucho más deliciosa de lo que usted se puede imaginar!

Noches ante el tapete verde, un ladrón de joyas, una rica heredera... y una bella historia de amor.



No se conforme con oír hablar de ella...

¡VEALA...!

¡ES MARAVILLOSA!

Y **POR FAVOR... no cuente Ud. el sorprendente final de esta película**

NOTA—Dado el gran interés del argumento, se recomienda la máxima puntualidad, siendo los pases a las 5, 7, 9 y 11.

ANULADOS LOS PASES DE FAVOR CONTINUA DESDE LAS CINCO (MAYORES)

¡HOY! en el... CINE OLYMPIA

2.^a semana de éxito

Las mejores canciones de los años «VEINTES» interpretadas por MARUJITA DIAZ, que canta y baila maravillosamente en la película del año

¡... Y DESPUES DEL CUPLE!

PANORVISION X EASTMANCOLOR

Marujita DIAZ y Tony LEBLANC

¡Un film que le conquistará por la gracia de sus melodias!

CONTINUA DESDE LAS CINCO (A.-MAYORES)

Pases a las 5 - 7 - 9 - 11

Anulados los pases de favor

MUEBLES ORUE

BRETON DE LOS HERREROS, 17

PRESENTA SU
EXTRAORDINARIA EXPOSICION
DE
SAN MATEO 1959

Se va a crear en España una vasta organización de clínicas de conducta

Su fin primordial será la reeducación de «gamberros», niños inadaptados y jóvenes delincuentes

Probablemente para el otoño comenzará a funcionar en Madrid el Instituto Nacional de la Infancia y la Juventud Inadaptada y dependiendo de él, las primeras clínicas médico-psicológicas, de conducta o de ayuda a la infancia.

Se trata de una vasta organización que interesará a toda la nación, puesto que el proyecto es la creación de una de esas clínicas en cada capital de provincia, y más en Madrid, Barcelona y las grandes ciudades. Don Justo Díaz Villasanté, juez, pedagogo, escritor, consejero de la Asociación In-

ternacional de Jueces de Menores y miembro del Programa de los Servicios Sociales de las Naciones Unidas, que es el promotor de esta importantísima obra social, ha sido recibido recientemente por el Jefe del Estado, a quien expuso el ambicioso proyecto, que fué acogido con el máximo interés.

El Instituto Nacional de la Infancia y la Juventud Inadaptada será un organismo autónomo. Pretende canalizar todos los problemas concernientes a la reeducación y readaptación a la sociedad de los jó-

venes y niños en que se produzca cualquier forma de conducta antisocial, esto es, «gamberros», inadaptados, predelin-cuentes y delincuentes. Dicho establecimiento se proyecta desde un punto de vista científico y moderno, a la altura de las circunstancias, y con ello nuestro país se pondrá en la misma línea que los más avanzados en este campo, tan trascendente hoy, de la lucha contra esta infancia y juventud desequilibrada, auténtico problema del mundo actual.

Las clínicas de conducta serán establecimientos idóneos para el tratamiento de aquellos niños y jóvenes. Se trabajarán primordialmente en dos equipos de trabajo: uno técnico y otro llamado de amistad.

Misión del equipo técnico es la observación, diagnóstico, tratamiento y orientación del menor. Es decir, tomará al niño inadaptado o delincuente y no lo abandonará hasta que haya encontrado de nuevo su sitio en la sociedad, como cualquier otro niño, y en todos los aspectos. El equipo técnico estará integrado por un jurista, un médico general, un médico psiquiatra, un psicólogo, un pedagogo y una asistente social. Cuando sea necesaria la colaboración de algún otro especialista, se requerirá también (por ejemplo, para un niño sordomudo, o ciego etc).

La labor de la asistente social es fundamental dentro del equipo técnico, porque realiza un trabajo de enlace entre éste y la sociedad. La asistente social estará en contacto con la familia del menor, con los medios que frecuenta, en fin, con todos aquellos puntos del mundo exterior a la clínica que el niño frecuenta, pues hay que tener en cuenta que esta institución no propugna el régimen de internamiento, sino que lo rehuirá siempre que sea posible, permitiéndose al niño seguir en contacto con la sociedad para que después la readaptación sea más fácil. Tarea de la asistente social será, una vez terminado el tratamiento, buscar dentro de la sociedad el lugar adecuado para el pequeño, según las instrucciones del equipo técnico. esto es, un empleo acorde con su vocación o preparación o el centro educador que se considere apropiado para él, una familia que lo pueda adoptar, si no se considera conveniente devolverlo a la suya, etc.

El equipo de amistad estará integrado por jóvenes de ambos sexos de distintas procedencias, generalmente universitarios y magníficamente capacitados y preparados para esta labor. Los equipos de amistad se introducirían en los mismos ambientes (barrios, calles de la ciudad, lugares públicos) donde generalmente prolifera la juventud delincuente, de tal forma que tenga un conocimiento perfecto de ellos y de sus habitantes, las condiciones en que viven los pequeños, antecedentes familiares y sociales, si van a la escuela... De tal forma, que en un momento determinado, puedan prestar una información inapreciable al equipo técnico, e incluso al juez. Su labor será fundamentalmente informativa, e incluso de investigación, porque, salvo en aquellos casos de delitos graves, se pretende hacer de estas cuestiones un problema extrajudicial.

VICENTE FIERRO (Es una exclusiva de "Arpe". Prohibida su reproducción total o parcial).

ARNEDILLO FONDA Vda. de LUIS MORAL

Coche cuatro - cuatro SE VENDE Teléfono 5377

MAÑANA FRONTON CINEMA

El capítulo más romántico de la Historia de España



¡Espectacular! ¡Histórica!
¡Grandiosa! ¡Emocionante!
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS
SALON PERFUMADO POR MERVI

CINE ALHAMBRA

Mañana podrá deleitarse con ROMY SCHNEIDER

a través de un relato que nos trae el grato recuerdo de sus más felices actuaciones



AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS
UN ALARDE DE COLOR Y DE INTERPRETACION QUE VA MAS ALLA DE CUANTO USTED SE HABIA IMAGINADO!
SALON PERFUMADO POR MERVI

Mañana se presentará en Logroño la ciudad ambulante del famoso

Circo Americano

Después de su gigantesca y triunfal actuación de 60 días en Madrid, 30 días en Lisboa y 20 días en Bilbao

¡¡ ATENCION !!

¡El Circo Americano actuará en Logroño solamente del 19 al 24 de septiembre



HORARIO DE LAS FUNCIONES

Mañana, SABADO, inauguración

- A las 7'45 y 11'15
- Día 20, DOMINGO: A las 5-7'45 y 11.
- Día 21, LUNES: A las 4'45-7'45 y 11.
- Día 22, MARTES: A las 4'45-7'45 y 11.
- Día 23, MIERCOLES: A las 4'45-7'45 y 11.
- Día 24, JUEVES: A las 4'45-7'45 y 11.

EL ESPECTACULO DARA COMIENZO CON LOS NUMEROS DE FIERAS



Se recomienda a las Empresas de transportes y autobuses de pueblos cercanos vayan organizando con tiempo sus viajes, a fin de que la Dirección del Circo pueda facilitarles las entradas necesarias. Las taquillas motorizadas del Circo Americano llegará mañana, para facilitar al público la adquisición de billetes con cinco días de anticipación.

Logroño presenciara este año lo que sus ojos ¡ no vieron jamás en circo alguno !
«LAS MARAVILLAS DEL MUNDO»

¡Un impresionante alarde circense mundial que no tiene comparaciones con nada de lo que se ha visto hasta hoy!



400 artistas y empleados 25 atracciones mundiales 70 vehículos motorizados 80 animales diversos 600 toneladas de material 5.000 metros de lona
¡PISTAS RODANTES! ¡ESCENARIOS GIGANTESCOS! ¡CUADROS FABULOSOS! ¡FASTUOSOS DESFILES!... Y LOS MAS FAMOSOS PAYASOS DE ESPAÑA



AVISOS

Al presenciar el CIRCO AMERICANO se dará usted perfecta cuenta que el precio de entrada es INFINITAMENTE MAS BARATO que todos los circos que haya usted podido ver, debido a que la grandiosidad del programa es cien veces superior.

EL CIRCO AMERICANO es diferente a todo cuanto usted ha visto hasta hoy. Es el único circo de Europa que puede garantizarle la grandiosidad y la novedad absoluta de un famoso superespectáculo mundial ¡JAMAS IGUALADO!

¡Preste atención a este sensacional acontecimiento!

Hoy, a las siete de la tarde, nuestra gentil reina de la Vendimia lanzará el cohete inicial y seguidamente se celebrarán los Juegos Florales
A las doce y media de la mañana llegará a Logroño don José María Pemán
 La expectación ante las Justas literarias supera con mucho la de años anteriores

Por fin ha llegado el momento inicial de nuestra III Fiesta de la Vendimia Riocjana. Esta tarde a las siete, y desde el balcón principal de nuestras Casas Consistoriales, la encantadora y gentil reina de nuestras fiestas marcará su etapa inicial lanzando el cohete primero de las jornadas mateas de 1959 y de la III edición de la primera fiesta regional.

A las seis comenzarán a llegar al Excmo Ayuntamiento de la capital las damas de honor y representaciones de la provincia, en cuyo nombre se servirá una copa de vino español, después de que el Ilmo. señor alcalde presidente del Ayuntamiento de Logroño les dé la bienvenida.

Una vez lanzado el primer cohete, la reina, con su corte y representaciones, se trasladarán al Teatro Bretón de los Herreros, en cuyo ricísimo marco se han de celebrar las Justas literarias de los V Juegos Florales de Exaltación de los Valores Riocjanos.

El orden del acto será el siguiente:

Entrada de la reina y su cortejo

Lectura del fallo del Jurado calificador

Entrega por la reina de la fiesta de la Flor Natural al poeta riojano don José María López-Toledo

Intervención de los autores premiados.

Discurso del mantenedor, Excmo. señor don José María Pemán.

Se recuerda a nuestros lectores que la corte de honor de nuestra encantadora reina, la señorita María de la Vega Macua y Paternina, esta integrada por el bello ramillete de muchachas constituido por las señoritas María del Coro Gortázar Priado, Yolanda Martínez Itiguez, María del Carme Martínez Laya, Mercedes Martínez Gómez, María José Martínez Marquina, María Teresa Paternina Ullarqui, María Jesús Quemada Ruiz de la Torre, Matilde Ramírez Martínez-Ballesteros, Luisa Serrano García y María del Carmen Zurita Sáenz, de Logroño; María del Carmen Lapeña Marco, de Alfaro; Isabel Primitivas Gastei, de Arnedo; María del Carmen López de Baró, de Autol; P. Ufficiación Vezmediano Repes, de Casalarreina; María Pilar Ortiz Najera de Ezcaray; Conchita Martínez de Salinas, de Nájera; y María del Carmen Rubio Rubio, de Torrejilla en Cameros.

REGON Y BATALLA DE FLORES.—En la relación publicada en la Prensa de ayer

se omitió la presencia de los grupos de danzas de Treviana, que pondrán indudablemente una nota de colorido y belleza al conjunto de este gran espectáculo folklórico.

CONCURSO DE ESCAPARATES.—En el día de ayer se ha inscrito a este concurso el acreditado comercio logroñés Sastrería Asensio.

NOTA A LAS EMPRESAS Y COMERCIOS LOGROÑESES.—La Comisión Permanente de la Fiesta de la Vendimia Riocjana ruega a todo el comercio riojano que, imitando el gesto del año pasado de gran número de industrias, acceda a facilitar el permiso necesario pa-

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.



Excmo. Sr. D. José María Pemán, mantenedor de los V Juegos Florales de exaltación de valores riojanos

que todos los productores puedan asistir al Pregón y batalla de flores de la III Fiesta de la Vendimia, que como ha sido anunciado, llegará al Espolón a las cinco en punto de la tarde.

CONCURSO DE ESCAPARATES.—En el día de ayer se ha inscrito a este concurso el acreditado comercio logroñés Sastrería Asensio.

NOTA A LAS EMPRESAS Y COMERCIOS LOGROÑESES.—La Comisión Permanente de la Fiesta de la Vendimia Riocjana ruega a todo el comercio riojano que, imitando el gesto del año pasado de gran número de industrias, acceda a facilitar el permiso necesario pa-

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

DEPORTES
 Brillante final de los campeonatos sociales de natación en Cantabria
 Es posible que un equipo infantil sea presentado en la Travesía de los Puentes

Ayer terminaron los campeonatos sociales de natación en las piscinas de la S. R. Cantabria, en cuya III jornada se alcanzó el más rotundo de los éxitos, tanto por el entusiasmo de los mozos que han participado como por el del numerosísimo contingente de asociados, que aplaudió emocionado al vez como se disputaban las pruebas hasta ventilarse los primeros puestos por décimas de segundo.

Los resultados técnicos de esta jornada final fueron:

100 metros espalda juveniles. Socios federados.—Primer, Fernando Sáenz Torre, 1' 33", y segundo, Jaier Sáez Corcullue-la, 1' 45".

Socios no federados.—Primer, Manuel Sabrás, 2' 19".

100 metros libres infantiles (final).—Primer, Miguel Ángel Veci, 1' 28"; segundo, Jesús Esteban, 1' 31"; tercero, José Carlos Vea, 1' 32"; cuarto, Alberto Martínez, 1' 35"; y quinto, Eladio Urzay, 1' 37".

33 metros libres, niños hasta 10 años.—Primer, Enrique Sánchez, 38" 7/10; segundo, Francisco Loma-Osorio, 38" 8/10; tercero, Miguel Ángel Marcos, 51" 3/10; cuarto, Antonio Lozano, 51" 4/10; quinto, Ángel Loma-Osorio, 51" 5/10, y sexto, Roberto Suño, 53".

33 metros libres, niños hasta 10 años.—Primer, Ignacio Mugaburu, 39"; segundo, Pablo Mato, 43"; y tercero, Andrés Mato, 47".

100 metros mariposa juveniles. Socios federados.—Primer, Fernando Sáenz Torre, 1' 42".

100 metros mariposa infantiles. Socios no federados.—Primer, Miguel Ángel Veci, 1' 58".

Socios federados: Primer, Javier Sáez Cosculluela, 1' 58".

100 metros libres, niños hasta 10 años.—Primer, Manuel María Varona, 1' 43"; segundo, Isidro Urzay, 2' 04"; y tercero, Félix Martínez, 2' 05".

100 metros espalda, infantiles.—Primer, José Ignacio Jiménez, 1' 57"; segundo, Javier

Labarquilla, 2' 00"; tercero, Ignacio Ramón Sáez Coscullue-a, 2' 10"; cuarto, Abi Martínez, 2' 20"; y quinto, Julio Gamar-za, 2' 22".

100 metros braza, infantiles.—Primer, Jesús García, 2' 10"; segundo, Antonio Villanueva, 2' 18"; tercero, Jesús Villaver-de, 2' 23"; y cuarto, Larrieta, 2' 25".

Relievs 4x100 libres, infantiles.—Primer, José Carlos Vea, Manuel Mugaburu, Jesús Esteban y Alberto Martínez), 6' 29" 4/10.

Ante éxito tan destacado se está considerando, con muchas probabilidades de realización, presentar un equipo infantil de la sociedad a la próxima Travesía de los Puentes, organizada por la Federación Castellano-Riojana, detalle que sería muy bien recibido, pues los crios merecen el homenaje del público en general y es seguro serán la admiración de todos.

Nosotros expresamos a los pequeños tritones nuestra sincera felicitación, que hacemos extensiva a sus preparadores y a la S. R. Cantabria, que tan felizmente se ha preocupado de este utilitario deporte, y en nombre de la misma testimoniamos su agradecimiento a la Casa Ortiz Olave por su desinteresado cronometraje y a la Casa Alonso su generoso obsequio de pastillas La Cebra para los niños que participaron en las pruebas.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

RETIRADOS

El de la serie 26, una vajilla, por don Esteban Lázaro, con domicilio en calle Oviedo, 7, segundo, Logroño. El de la 29, una afeltdora Philips, por señorita Paquita Vera, Calvo Sotelo, 11, Logroño.

DONATIVOS

Un señora que perdió su reloj y le fué entregado en la Tómbola, agradecida, 400 pesetas; Novedades en Tejidos Mar- ríoz, 100 pesetas, y don José Pérez Ortiz, un bolso viaje de señora.

El miércoles día 16 se celebró el de la serie 29, saliendo premiado el número 609, con una afeltdora Philips.

La quiniela de Argos

MADRID X BARCELONA, POSIBLES VENCEDORES A DOMICILIO

MADRID.—(Servicio de "Argos", especial para NUEVA RIOJA. Prohibida la reproducción).

Podemos decir que la primera jornada de Liga, al menos en lo referente a los resultados, ha discurrido con normalidad. Debemos resaltar la victoria clara del Atlético de Madrid en Canarias, que habíamos pronosticado, y el empate del Elche en Oviedo, elevando de rango su presentación en la División de Honor.

Los demás partidos finalizaron con victoria local. Muy abultada la del Real Madrid frente al Betis, después de un primer tiempo muy nivelado; y mínimas la del Granada a costa del Español, merced a un gol conseguido por su discutido delantero Carranza, quien definitivamente ya no podrá ser traspasado, y la del Valladolid ante el Zaragoza, agradando los "importados" por los castellanos.

Lo que se sale de lo normal, es que, nada más comenzar la nueva temporada, hayan sido expulsados del terreno de juego cinco jugadores, ¡todo un record!. En este maléfico capítulo es justo reconocer que se advierte un notable progreso.

Sin embargo, no existe el más mínimo adelanto en cuanto a goles conseguidos. El primer domingo ascienden a 23, lo que indica que las cosas no han variado nada al comenzar el nuevo año futbolístico. Bueno, algo sí que ha variado, y si no ahí está esa veintena larga de jugadores importados...

La segunda jornada se presenta así:

PRIMERA Y SEGUNDA DIVISION

Elche-Barcelona	2
Español-Real Sociedad	1
Atlético Madrid-Sevilla	1
Betis-Las Palmas	1
Osasuna-Oviedo	1
At. Bilbao-Valladolid	1
Valencia-Real Madrid	2
Zaragoza-Granada	x
Santander-Tarrasa	1
Sa'adell-Coruña	1
Celta-Baracaldo	2
Ferrol-Basconia	1
Leonesa-Indauchu	1
Gijón-Orense	1

RESERVAS

Alaves-Avilés	1
Sestao-Condal	1

Barcelona y Real Madrid son los únicos equipos que, a nuestro parecer, cuentan con más posibilidades de vencer en sus desplazamientos. Los catalanes viajan a Elche, mientras por su parte los madrileños visitan Valencia. Para ninguno de los dos resulta fácil la papeleta, aun cuando corresponda al Real Madrid peor enemigo.

Los ilicitanos harán todo lo que esté a su alcance, y a la vista de su resultado de Oviedo la pasada jornada, estimamos que no es poco para salir victoriosos ante su temible adversario. Por mayor clase y por la superioridad que para nadie debe quedar oculta, el Barcelona puede vencer, pero...

El Valencia está fuerte. Es distinto el equipo levantino al del pasado año. Está ahora con más poder. Vencer al Real Madrid elevaría la moral de jugadores y aficionados valencianos. Difícil escollo el de los campeones europeos, que con la inclusión de Di Stefano en el equipo debe vadearse con posibilidades de éxito.

El encuentro Zaragoza-Granada pudiera acabar en tablas, pues, según las referencias, los granadinos siguen estando en idéntica situación y tan en juego como al proclamarse, con indudables merecimientos, subcampeones de Copa.

El aspecto general de los restantes encuentros nos obliga a pronunciarnos de nuevo favorable a los equipos locales, no ya por las circunstancias de disputar los puntos contando con el apoyo de los suyos, sino por ser más fuertes que los contrarios de turno.

En la Segunda División, la tónica es igualmente favorable a los locales. Solamente el Baracaldo aparece con fuerzas suficientes para vencer en Vigo, o al menos conquistar uno de los puntos. También hemos de proclamar un voto de confianza al Indauchu, aunque la Cultural Lechesa diera un paso inicial desafortunado con su empate en Tarrasa.

JOSE LUIS DE CASTRO REBOLLEDA

DIANA
 NARANJA

Cada botella contiene lo mejor de Valencian, el zumo auténtico de sus naranjas y limones.

Pruebe, guste y prefiera **ZUMOS DIANA**

La próxima jornada en fútbol regional

DEPORTES

Importante reunión de la Real Federación Española de Fútbol

Severidad en las sanciones, nombramientos en el Comité de preparadores y aclaraciones sobre el «caso» Seminario y competiciones juveniles

CONCESION DE SUBVENCIONES DE 445.000 PESETAS A CADA UNO DE LOS CLUBS BARCELONA, OSASUNA Y TENERIFE

MADRID, 17.—"Marca", adelantándose a la nota oficial de la Real Federación Española de Fútbol sobre la reunión celebrada por el Comité directivo de dicho organismo, publica la siguiente información:

—Ayer se reunió el Comité directivo de la Federación Española de Fútbol. La sesión fue larga y, por lo tanto, nuestra espera en el vestíbulo de Alberto Bosch, nada corta. Cerca de las once finalizó la sesión. El doctor Lafuente Chaos fue el primero en aparecer, seguido de varios directivos.

—¿Qué me dice el señor presidente de la reunión?

—Que ha sido larga y muy interesante, ya que se han despatchado infinidad de asuntos de importancia. La temporada acaba de empezar y, como es lógico, se acumulan los asuntos.

—¿Me puede dar una referencia de los acuerdos?

—Son tantos los asuntos que hemos tratado y que encierran interés, que lo mejor es que el secretario general le facilite verbalmente una información de los acuerdos.

Y el doctor Lafuente Chaos, después de repetirnos que tendríamos abundante material informativo, abandonó la sede federativa.

Encontramos a don Andrés Ramírez en su despacho oficial ordenando los numerosos expedientes despatchados en el Comité directivo. Pese a lo intensivo de la hora, pues eran las once de la noche, Ramírez, de acuerdo con la decisión de la presidencia, nos facilitó una amplia información de la reunión, naturalmente de aquellos asuntos que tienen interés para los aficionados.

—Perdone que te entretenga un ratito. Comprende que llevo muchas horas en el despacho y estás deseando terminar la jornada.

—No te preocupes. Como el presidente te ha dicho, la reunión ha sido larga y los acuerdos adoptados, de importancia.

—Empecemos por las sanciones.

—Como es reglamentario, el Comité Nacional de Competición ha dado cuenta al Comité directivo de los acuerdos adoptados en la reunión celebrada esta noche. A Mendonça se le han impuesto cuatro partidos de suspensión.

—¿Cuatro?

—Es culpable de juego violento y además reiterante. Se le ha aplicado el artículo 100, apartado E), y el 108. Como recordará, ya sufrió en la temporada anterior un castigo de dos partidos por intento de agresión a un jugador.

—¿Y los canarios expulsados?

—A Campa, tres partidos por repeler la entrada violenta de un contrario con acto de agresión. A Marcial y Aparicio, un partido.

—¿Alguna sanción más?

—A Duca, de Zaragoza, se le castiga con dos partidos.

—¿Qué me dice de los entrenadores?

—El Comité de preparadores ha celebrado su primer Pleno con resultados muy satisfactorios. El Comité director, a propuesta de aquél, ha aprobado varios nombramientos. Los tres cargos de elección en el Comité Nacional de Preparadores han sido cubiertos por don Benito Díaz, don Ricardo Blanch y don Ricardo Zamora.

—Se habla de que se prohibirá la estancia en los fosos a los entrenadores que no tengan licencia. ¿Es cierto?

—El Comité directivo ha decidido recordar a todos los clubes la norma reglamentaria sobre situación en el foso de entrenadores exclusivamente a los que tengan licencia expedida por la Federación. Los árbitros y los delegados de campo recibirán instrucciones terminantes.

—¿Se terminó la información sobre el partido del Sevilla en el extranjero?

—El Comité se ocupó de un informe del Sevilla sobre el partido recientemente jugado en el extranjero y, estimando muy graves los hechos denunciados, acordó proponer a la Superioridad diversas medidas a tomar.

—¿Algún asunto más referente a jugadores?

—Se ha acordado abrir un expediente por denuncia del Real Betis Balompié contra un jugador de Primera División y cuya resolución en nada afectará a su calificación actual por el club que lo tiene inscrito.

También se solucionó una reclamación del Córdoba C. F. contra la inscripción del jugador Acuña Uriarte por la S. D. Indauchu, siendo desestimada aquella por carecer de razón reglamentaria.

Numerosos asuntos administrativos ocuparon también la atención del Comité y de ellos se dará nota especial, pues afecta a numerosas subvenciones y auxilios económicos a clubs que hayan cumplido las normas previstas y todos los trámites debidos.

—¿Algún de estos asuntos resalta por su importancia?

—Mención especial merece el acuerdo de subvencionar al Club Deportivo Tenerife por sus desplazamientos a la Península, en cuantía que variará según las disponibilidades de cada momento, cumpliéndose así una promesa hecha por nuestra presidencia en su viaje a Canarias en marzo último.

—¿Se ha hablado del «caso» Seminario?

—Se confirmó definitivamente el acuerdo tomado oportunamente sobre la inscripción de este jugador. José Seminario Rodríguez había adquirido compromiso con dos clubs españoles, siguiendo distintos procedimientos, pero que, en definitiva, le obligaban a ambos. El Comité, estimando este caso como asimilable en un todo al de las de duplicidad debidamente establecido en el Reglamento, acordó no admitir a registro la inscripción de dicho jugador por ninguno de los dos clubs.

—¿Ha habido algún asunto del Comité juvenil?

—El Comité Nacional de Fútbol Aficionado ha comenzado también el estudio de los dos reglamentos de sus dos pruebas fundamentales juveniles de la temporada: el campeonato nacional de clubs y el de selecciones juveniles. Como novedad en los proyectos, existe la de desistir del procedimiento de la menor edad de los jugadores para dilucidar los empates. Si el proyecto se aprueba, los desempates se harían mediante prórrogas y en caso de que éstas resulten inútiles, lanzando cinco penaltys cada uno de los equipos empatados.

—¿Algún acuerdo sobre la actividad internacional?

—El Comité asesor técnico también informó ampliamente, en su calidad de Comité seleccionador, sobre el partido España-Polonia, correspondiente a la Copa de Europa de selecciones nacionales. Este partido se jugará el miércoles 14 de octubre, a las ocho y media de la noche, en el Estadio Bernabéu.

Son las once y media y no queremos cansar más a Ramírez, que con su amabilidad de siempre para nosotros, aguenta nuestro incansante interrogatorio. Allí lo dejamos todavía pendiente de resolver algunos asuntos, mientras nosotros tomamos el camino de la redacción para que nuestros lectores conozcan en su mayor parte los acuerdos de esta importante reunión de los dirigentes del fútbol español.—(Alfil).

APELACION DEL REAL ZARAGOZA

ZARAGOZA, 17.—El Real Zaragoza ha acordado apelar a la Real Federación Española de Fútbol en relación con el fallo de dicho organismo en el llamado «caso» Seminario, análogamente a lo acordado por la directiva del C. F. Barcelona.—(Alfil).

DISTRIBUCION DE SUBVENCIONES

MADRID, 17.—La Federación Española de Fútbol ha dado a conocer las siguientes decisiones: —Como consecuencia de la visita que recientemente hizo el señor presidente de la Federación Española a Galicia y previa formación de los correspondientes expedientes y cumplimiento de las normas en vi-

gor, el Comité directivo ha concedido recientemente subvenciones y auxilios a los clubs San Miguel C. F., de San Miguel de Oya, para acondicionamiento del terreno de su propiedad, y al Corujo C. F. para finalizar el terreno de juego construido por sus propios socios. Están en marcha otros expedientes que permiten augurar una ayuda sensible para la dotación de más terrenos de juego.

El Comité directivo ha acordado conceder al C. D. Tenerife subvenciones periódicas por ayuda de los cuantiosos gastos de sus desplazamientos a la Península, del mismo modo que se realiza, por aportación de todos los clubs, a los peninsulares que se desplazan a Tenerife.

En la última reunión del Comité se procedió a distribuir parte de las cantidades recaudadas por el canon de jugadores extranjeros correspondientes a la temporada 1958-1959.

De acuerdo con la disposición que regula esta materia, corresponde al C. F. Barcelona la suma de 445.000 pesetas por ser el club de mayor aportación a los equipos nacionales. Figuraron en estos doce jugadores con veintuna actuaciones efectivas.

El premio de 445.000 pesetas para el club de Primera División con media de edad inferior corresponde al C. A. Osasuna, con 25 años y un día. El club navarro fue seguido por la Real Sociedad, con 25 años y 10 días, y por el Atlético de Bilbao, con 25 años, 5 meses y 28 días.

El premio de 445.000 pesetas para el club de Segunda División con media de edad inferior corresponde al C. D. Basconia, con 21 años. Fue seguido por el C. D. Condal, con 22 años, seis meses y 8 días, y por el Baracaldo A. H., con 23 años, un mes y 9 días.

El partido de la Copa de Clubs Campeones europeos C. F. Barcelona, C. D. N. A. (Barcelona, 23 septiembre) será dirigido por el árbitro inglés mister Arthur E. Ellis, acompañado por los jueces de línea británicos J. A. Holliday y R. O. Hounsell.

El encuentro de la Copa de Europa de Naciones España-Polonia (Madrid, 14 de octubre) será arbitrado por el colegiado húngaro Karoly Balla, con los jueces de línea, de igual nacionalidad, Gyorgy Siklosi y Josef Pösfal.—(Alfil).

Bahamontes, hijo adoptivo de Toledo

TOLEDO, 17.—En sesión plenaria celebrada esta noche, el Ayuntamiento ha nombrado hijo adoptivo de la ciudad a Federico Martín Bahamontes, que es natural de Val de Santo Domingo, de esta provincia.—(Alfil).

El españolista Gámez, al Las Palmas

BARCELONA, 17.—Ha fichado por la U. D. Las Palmas el medio volante del Español Gámez, asegurándose que el Español ha percibido por Gámez la misma cantidad de dinero que le costó el brasileño "Indio".—(Alfil).

NATACION

Hoy, primera jornada del encuentro entre las Federaciones «Vasco-Navarra B y Castellano-Riojana»

Esta tarde, a las 6'30, y en la piscina del Cayaks C. N., se celebrará la primera jornada del encuentro Inter-regional de las Federaciones Vasco-Navarra B y Castellano-Riojana.

El equipo vasconavarro está integrado por nadadores seleccionados entre las provincias de Alava, Navarra y Vizcaya. Navarra envía también una selección de infantiles que en los intermedios disputarán encuentros con los infantiles locales.

Respecto a nuestra Federación, ha formado su equipo a base de una selección de nadadores de Santander y Logroño.

Todos nuestros nadadores se encuentran en una excelente forma, no siendo de extrañar que se batiese algún record. Esto y los tiempos que hacen los vasconavarros, nos hace pensar en un encuentro reñido, del máximo interés y con unas fuerzas muy equilibradas.

El orden de las pruebas y nadadores de nuestra Federación que tomarán parte en esta primera jornada será el siguiente: 800 metros libres—Medel (Logroño) y P. Valdecantos (Logroño).

200 metros braza: Cosculluela (Logroño) e Isla (Santander).

100 metros libres: A. Fernández (Logroño) y Nano (Logroño).

4x100 metros estilos: Cortínez (Santander), Isla (Santander), Nano (Logroño) y Fernández (Logroño).

Rogamos a nadadores, jueces y cronometradores se encuentren en la pileta del Cayaks C. N. a las 6, para dar comienzo a las pruebas a las 6'30 en punto.

IV TRAVESIA DE LOS PUENTES

Existe gran expectación ante esta travesía, que en su IV edición se va adiendo veterana en la Rioja.

Hasta la fecha han formalizado su inscripción el C. D. Cuecho, de Vizcaya; Club San Fernando, de Tudela; Federación Vasco-Navarra, represen-

—En virtud de un derecho específico reconocido por la legislación: familias numerosas, hijos de huérfanos de funcionarios y huérfanos de guerra.

—En derecho de haber alcanzado por méritos la situación de becario del Estado y del Movimiento o las calificaciones de matrícula de honor y premio extraordinario, y

—Todos aquellos que carezcan de recursos económicos y estén capacitados, moral o intelectualmente, para cursar estudios.

Fechas de la Feria de Muestras de Zaragoza

ZARAGOZA, 17.—La Feria Nacional de Muestras de Zaragoza comunica para conocimiento del público en general que se modifican este año excepcionalmente, las fechas de celebración de la XIX Feria y en lugar de las anunciadas, serán: Inauguración, martes 6 de octubre; clausura, domingo, 25 de octubre.

EN CALAHORRA

Se precisa local céntrico para tienda, preferible con vivienda. Escriban: Francisco Torres, Plaza de los Fueros, 11 Estella (Navarra)

Exaltación de España en Tetuán por un destacado senador egipcio

TETUAN, 17.—Con motivo de la estancia en Tetuán del ilustre periodista y senador egipcio Edgard Gualad Pacha, director y fundador del periódico cairota "Diario de Egipto", hizo a sus colegas tetuanes una interesante declaración sobre España, de la que es gran amigo y admirador.

"España —dijo el señor Gualad Pacha, que está en posesión de la Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil— ha demostrado hacia nosotros una amistad auténtica. Por eso, el bloque árabe le paga en la misma moneda, y de ello hay constancia abundante en los archivos de las Naciones Unidas, donde todo lo hispánico es defendido siempre con cariño y empeño por el bloque islámico. Nosotros consideramos que España puede jugar un papel muy importante en las relaciones árabes con el mundo occidental. Esto hace que nuestras relaciones particulares con ella sean cada día más firmes, más profundas, más sinceras. Recordamos siempre con agrado, por ejemplo, la fórmula que el Gobierno de Franco sugirió para solucionar pacíficamente las diferencias originadas por la decisión egipcia de nacionalizar el Canal de Suez".

Durante la visita oficial realizada al Oriente Medio por el ministro español de Asuntos Exteriores don Alberto Martín Artajo, el señor Gualad Pacha fue invitado a visitar España como huésped de su Gobierno, pero hasta ahora, el ilustre periodista egipcio —que ha asistido como observador en Casablanca a las tareas del XXXII Consejo de la Liga Árabe— no ha podido realizar tal viaje, aunque espera hacerlo el próximo año.

El señor Gualad Pacha se expresó en todo momento con calor al referirse a la sinceridad que preside las relaciones hispano-árabes no sólo en el terreno ideológico, sino también en el orden material. Ante los periodistas puso de relieve la excepcional importancia de esta armonía entre España y el bloque islámico, que él consideraba de gran alcance dentro del complejo de relaciones árabes con el mundo occidental.

A este respecto, el periodista egipcio se refirió al momento mároqui, insistiendo en que el país necesita de una amplia divulgación exterior, porque sólo son conocidas sus conquistas en el terreno político, mientras él está teniendo oportunidad de constatar las relaciones del régimen a partir de la independencia.—(Efe).

Apertura de curso del Consejo de Estado

MADRID, 17.—Se ha celebrado hoy la apertura de curso 1959-60 del Consejo de Estado, después de una misa del Espíritu Santo.

Al acto, presidido por el conde de Vallecana, asistió el ministro secretario general del Movimiento, don José Solís, junto con los consejeros permanentes y del Pleno que forman el ato Cuerpo.

Durante a sesión tomó posesión de su cargo y prestó el juramento de ritual el consejero permanente, general auditor don Adriano Coronel Velázquez. Por último, el secretario general, señor Martín Artajo, leyó la Memoria resumen del curso anterior, de la cual resulta que fueron sometidos a consulta 1.775 expedientes, siendo el de Obras Públicas el Ministerio que más asuntos envió al Consejo.

ESPECTACULOS

CINE

ATRAPA A UN LADRON

Cinema Diana. Argumento sencillo —o simple más bien— según la novela de David Dodge.

La acción es, sin duda, intrascendente y convencional, pero resulta simpática, posee situaciones divertidas y, en general, la cinta se ve con agrado. Contribuye a esto, sin duda, una acertada dirección de Alfred Hitchcock y la interpretación, excelente, de Grace Kelly, Cary Grant, Brigitte Aubert, etc.

Magnífica fotografía en "vis-tavision", que recoge maravillosas vistas de la Riviera francesa, realizadas por un fino y logrado colorido.

MARIA CALLAS, EN BILBAO

BILBAO, 17.—La cantante María Callas ha llegado a las 7'35 horas de la mañana al aeropuerto de Sondica, en un cuatrimotor "Skymaster", matrícula SX-DAC, de la Compañía Olímpic Airways, propiedad del magnate griego Onassis.

María Callas dará esta noche un concierto extraordinario en el Coliseo Albia, que tiene 1.198 localidades, las cuales están vendidas en su totalidad. Por esta intervención, que durará de cincuenta a sesenta minutos, cobrará 400.000 pesetas, según se dice.

Exactamente a las 7'23 minutos apareció sobre el campo de Sondica, a considerable altura, un gran aparato, y por la hora intempestiva no podía ser otro que el que traería a bordo a María Callas. Durante más de un cuarto de hora, el avión ha estado evolucionando sobre las proximidades del campo, a medida que iba perdiendo altura. La torre de mando del aeropuerto no podía autorizar la entrada porque no se tenía el permiso para ello. No obstante, después de diecisiete minutos de estudio del terreno desde el aire, el cuatrimotor ha tomado tierra, exactamente a las 7'35 horas de la mañana.

Por la tarde, alrededor de las cinco, María Callas comenzó en el Coliseo Albia, bajo la dirección del maestro Nicola Rescigno y la Orquesta del Gran Liceo de Barcelona, los ensayos del concierto que tanta expectación ha despertado, no sólo en Bilbao, sino en toda España y gran parte de Europa, ya que esta aparición en público de la famosa cantante es la primera desde el mes de julio, en que cantó en Amsterdam y Bruselas, y la primera, asimismo, a partir de la separación de la diva de Meneghini.

La RENFE inaugura el servicio «tren-auto»

MADRID, 17.—La "Renfe" ha organizado un servicio de "tren-auto", mediante el cual los viajeros que lo deseen pueden disponer de los coches al descender del tren de un coche sin conductor.

Para ello basta efectuar la petición de reserva en una de las oficinas de viaje de la "Renfe" para la utilización del servicio de "tren-auto" en Madrid, Barcelona, Sevilla, San Sebastián y Bilbao.

Este servicio funciona solamente por ahora en estas cinco poblaciones, pero se irá extendiendo a otras de importancia, si bien el público que desee el alquiler de estos coches para otros puntos puede informarse en las atencidas oficinas de la forma de efectuarlo.

Ingenieros e industriales belgas en Madrid

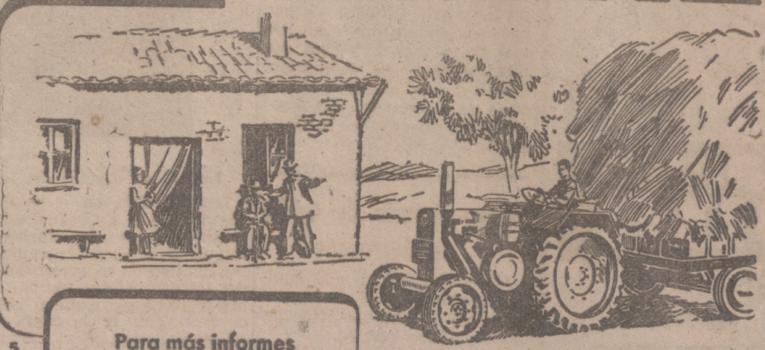
MADRID, 17.—Llegó una numerosa representación de ingenieros y hombres de empresa, pertenecientes a la Real Sociedad Belga de Ingenieros Industriales, todos ellos figuras destacadas en la industria de aquel país, que recorren estos días diversas empresas dependientes del Instituto Nacional de Industria. Figuran en el grupo, además, dos corresponsales de los diarios "Laatste Nieuws" y "Le Derniere Heure", de Bruselas, especialmente enviados para informar del viaje, así como don Roberto Jacobo, miembro de la Embajada española en Bélgica.

Los industriales e ingenieros belgas, en número de más de noventa, llegaron a Irún el pasado domingo y permanecerán en España hasta el próximo día 23.

Con anterioridad a su llegada a Madrid han visitado la factoría de Avilés, de la Empresa Nacional Siderúrgica, las instalaciones con que cuenta en Ponferrada la Empresa Nacional de Electricidad y la fábrica de la Empresa Nacional del Aluminio en Valladolid.

Durante su estancia en Madrid recorrerán la Empresa Nacional de Rodamientos y la fábrica de camiones Pegaso, de la Empresa Nacional de Automóviles, y continuarán viaje para hacer varios recorridos turísticos y conocer las vegas bajas del Plan Badajoz, pasando después por Sevilla, Cartagena y Barcelona, donde visitarán instalaciones industriales de otras empresas del I. N. U.

Mira... otro LANZ



Para más informes diríjase al Representante local

LANZ por toda España

LANZ IBERICA, S.A. Velázquez, 41 - MADRID

¿Para qué sirve el vinagre?

El vinagre, además de los usos culinarios, que todos conocéis, sirve para otros menesteres, que os interesan y entre los cuales figuran los que siguen:

A) Para aplicarlo a los cabellos, después del champú. Con el vinagre estarán más flexibles, más brillantes y sedosos.

B) Para dar descanso a los pies fatigados por el paseo, o que están doloridos por una larga excursión. Bastará sumergir los pies en agua bien avinagrada durante un rato. Además, frotándolos con vinagre puro, evitaréis el sudor, desagradable siempre, de los pies.

C) Para calmar la hinchazón producida por la picadura de un insecto, o por una torcedura o retorcijón ligeros. Compresas de vinagre, templadas, vienen muy bien para estos efectos.

DEPILACION ELECTRICA DEFINITIVA

Lualy

R Paterna, 23, 1.ª izqda. Teléfono 2258

EL ARTE DE VIAJAR

Son muchas las mujeres que les gustan los viajes, pero es molesta el equipaje. Y evidentemente tienen razón. La fórmula mejor para reducir el equipaje es "condensar" el equipaje, dejarlo a la mínima expresión. Le llamada de "mooz", "mooz" que se oye en la mayoría de las estaciones españolas, no la oírás en la mayoría de otros países. El tren o el avión os dejarán con todo vuestro equipaje — aunque en la aviación es diferente — y volverá a marcharse, abandonándoos en un andén desierto, donde no distinguireis ninguna persona que quiera ayudaros, ni pagando Pensad, pues, que tenéis que ser capaces de bajar y llevar las maletas adonde sea, sin necesidad de ayuda ajena.

¿QUE PONDRÉ EN MI MALETA?

Dejo a vuestra imaginación el punto de destino de vuestro viaje y sus paisajes... Dejo a vuestra fantasía todo el itinerario y las poblaciones que vais a visitar. Si emprendéis un viaje "arreglado" de antemano, poco tenéis que preocuparos. Pero si vais por vuestra cuenta, pensad en las maletas.

Si visitáis países cálidos, os será muy práctico el algodón y el organdí de algodón ligeros, de colores claros, que podéis humedecer y planchar fácilmente con una de esas diminutas planchas de viaje. Los jerseys de tricotón de varios colores, también os serán indispensables. En cambio, si vais en un crucero o a la sierra, necesitaréis ropa de lana. Uno o dos vestidos de noche para un gran hotel, casino, uno o dos trajes de dos piezas, faldas y blusas y siempre trajes fáciles de llevar para las grandes ciudades que visitéis. No os presentéis en las grandes ciudades con pantalones. Siempre son más femeninas las faldas, el vestido. Los pantalones son muy útiles para la montaña, al ir de excursión y para las tardes de playa... desde luego hablamos de los pantalones largos y no ceñidos. Un par de chaquetones, uno de ante y el otro de lana, os irían a las mil maravillas. Hay que prevenirse siempre cuando se va de viaje largo, desde luego, porque el tiempo siempre lleva inseguridad en la temperatura.

Para que no se os olvide nada, apuntad con algunos días de anticipación todo lo que tendréis que llevar. Así cuando tengáis que hacer las maletas, no tendréis más que seguir la lista hecha con tranquilidad y tachar los objetos a medida que los vais colocando en la maleta.

Os recomiendo blusas de plástico para ponerlo todo dentro de ellas: zapatos, ropa interior — que sea de nylon —, prendas de abrigo etc. El único inconveniente es que con las bolsas necesitaréis un poco más de sitio, ya que al reunir los zapatos en una sola bolsa, no los podréis distribuir por todos los rincones de la maleta. Pues es cierto que un equipaje bien hecho debe parecerse a un rompecabezas, cuyas piezas encajan unas en otras. No dejéis espacios entre vuestros vestidos, sino llenadlos y rellenadlos con paños, medias, libros, cintu-

PÁGINA para la mujer

Las túnicas: último grito de la moda

Por Cleo

Por unanimidad, los modistos parisinos han lanzado la "túnica" para este otoño-invierno 1960. Y naturalmente, todas las mujeres que siguen la moda más o menos de cerca, tendrán de este estilo uno o varios modelos.

Esta línea se adapta lo mismo a mujeres altas que a bajas y hay tanta variación dentro de sus límites que será difícil no enamorarse de uno u otro conjunto.

¿Y en qué consiste un modelo túnica? Sencillamente en un cuerpo o blusón abierto o con cortes, fruncido o recto, estrecho o abultado, sobrio o con papeles flotantes, serio o recar-

gado... con un solo punto unánime, el de descubrir la faja con gracia.

Para realizar un modelo túnica hay que tener a mano un vestido y una doble falda interior. El primero dejará de ocho a diez centímetros de falda al descubierta.

Y lo mismo llevando chaquetones, abrigos que vestidos, se puede estar dentro de una silueta túnica cien por cien.

En tweed, lanilla, pata de gallo, mohair, tricel, lana cachemira, franela, etc., se verán realizadas las túnicas que, según se prevén, van a ser tan triunfales como lo fueron hace unas temporadas los vestidos saco.

Y es más fácil que triunfe una túnica que cualquier otra moda, porque lleva consigo un estilo nuevo, sin dar un aire de transformación radical que a veces cohibe. También triunfó el estilo Imperio el invierno pasado, pero resultaba difícil y absurdo que una emperatriz, Josefina, subiera a un autobús o un "cuatro-cuatro" para ir a la compra.

La túnica se lleva con la misma desenvoltura que un camiserito.

EXCLUSIVAS
NYLON Y PLÁSTICO
OLGA
Portalillos 13 Tel. 1288

A LA VUELTA DEL VERANO

Al regresar del veraneo, todas las mujeres nos hacemos la misma pregunta: ¿Qué hay de nuevo?

Nos hemos despreocupado un poco de todo lo que al regresar a la ciudad va a formar otra vez parte de nuestra vida. ¿Qué hay de nuevo... en moda? ¿qué hay de nuevo... para el hogar? ¿qué hay de nuevo... en el mundo?

Vamos a echar una rápida ojeada a los temas que con más frecuencia vendrán esta temporada a nuestra conversación. De la moda realmente hemos

hablado ya. Pero hay una serie de detalles, de accesorios que más que en el campo de lo novedoso, de lo superficial, está en el terreno de lo práctico y útil.

Dentro de esos accesorios del vestir, los zapatos son un detalle fundamental. Hay quien opina que el peinado y los zapatos definen a la mujer. Y puestos en este terreno, ¿quién no vive la tragedia de sus tacones?

No hay que desesperar. Desde hace poco tiempo, un fabricante francés ha solucionado el problema. Este hombre, de indudable sentido práctico, ha estudiado la extraña desaparición de las tapas, ese pequeño recorte de suela, base y salvaguarda de nuestros tacones.

Desde ahora, gracias a este honorable fabricante, se reducirán las visitas al zapatero y el presupuesto diario se librará del gravoso impuesto de las tapas. Este hombre ejemplar vende ya sus zapatos con tapas especiales de recambio y una pequeña panopla de zapatero. El modo de empleo es muy sencillo. Esperamos que pronto tendrá imitadores entre los fabricantes levantinos y podremos nosotros mismas solucionar el problema de las tapas.

En cuanto a la forma del tacon, Dior ha lanzado la línea "coup de sabre", creada por Vivier. Los tacones tienen la típica altura francesa y terminan casi en punta, como pequeños conos invertidos. Se llevan combinados generalmente en charol negro y tafetán escocés. Los nuevos zapatos línea "coup de sabre" son cómodos y confortables. Al traducir literalmente su nombre por "sablazo", algunas amas de casa se preguntan ya si el "sablazo" lo van a dar los fabricantes o si deberán darlo ellas a sus maridos para adquirir tan confortables zapatos. Porque, eso sí, todas coinciden en que son cómodos y elegantes.

Para vestir, todas las colecciones presentaron el tipo salón que se renueva con un sello más fino y gracioso, más elegante. Presentarán todos los tonos de anilina suave y los veremos hasta de satin como los presentados por Jourdan.

Seguendo con el pie, tomemos nota. Las medias de nylon serán más oscuras este invierno. El marrón es el gran color del año. Los tobillos parecerán

En cuanto a las mujeres bajas, podrán también llevarlas, ya que no acorta la figura, sino más bien la esbeltece y alarga, pero a condición de escoger un modelo que sólo deje al descubierto pocos centímetros de la falda y de sustituir el cinturón por pinzas en el talle.

Cocina española

ALMEJAS A LA MARINERA

Una vez frito el aceite, se echan unos ajos partidos a la larga y un poco de pimentón. Acto seguido se echan las almejas, rehogándolas bien. Luego se echa agua que las cubra y un chorreón de vino blanco; se tapan y se dejan cocer unos minutos.

PARA QUITAR LA SAL AL BACALAO

Para quitar la sal al bacalao (o a cualquier otro artículo) es una equivocación depositarlo en el fondo de un recipiente con agua. El procedimiento más efectivo y mejor es el de colocarlo en la parte alta de un recipiente profundo, lleno de agua. Para ello os podéis servir de una tela, una tarlatana, un colador, etc.

El bacalao, como está claro, deberá estar dentro del agua, y ésta cuando está salada o se está salando, se va al fondo; por lo tanto, colocando el bacalao en la parte alta, el agua le quita mejor la sal, pues se aprovecha toda y la desalazón es más rápida y efectiva.

BIZCOCHO ECONOMICO

Ingredientes: Huevos, uno; leche, una taza de las de café; harina, tres tazas de las de café; azúcar, cuatro cucharadas; aceite frito, cuatro cucharadas; levadura, una cucharadita; ralladura de limón.

En un perol se pone el aceite frito con una cáscara de limón, la leche y el azúcar. Se mezcla todo y se agrega la ralladura de un limón y la harina mezclada con la levadura. Se baten un poco y se añade el huevo y se sigue batiendo para obtener una pasta fina.

Se prepara el molde untado de grasa, forrado con papel blanco, se echa el batido y se mete al horno con calor moderado durante una hora. Cuando se abre por el centro está a punto de bizcocho. Ya dorado, se saca de horno, se desmolda y se espolvorea la superficie con azúcar glas.

COLES CON SALCHICHAS

Ingredientes: Alubias, 300 gramos; patatas, 200; salchichas, 250; cebolla, 100; coles de Bruselas, 200; ajo, dos dientes; aceite, 50 gramos; azafrán, sal y pimienta.

Limpia las coles de Bruselas y escaldadas con agua hirviendo para ponerlas blancas. Lavadas y dejadas escurrir. Poner las alubias en un puñero con medio litro de agua fría, la cebolla partida en cuatro pedazos, el aceite y un poco de sal. Dejadas cocer todo como tres cuartos de hora. Cuando está casi cocido, se añaden las coles de Bruselas, las patatas y las salchichas a trozos, el ajo machacado, con el azafrán en agua, y un poco de sal con algo de pimienta. Se deja cocer todo moderadamente, hasta que esté en su punto.

e cortan patrones de modelos Alta Costura 30 modelos a elegir

BLANQUI

de los Herreros 42 en'

más finos, pero las gamas serán muy variadas. Queda claro que la moda aun sus más pequeños accesorios: su nuevo estilo sobrio y elegante.

PIJAR AMILLO

LA FAMA TAMBIEN TIENE NOMBRE DE MUJER

ANA FARRA

Por Florencia M.º Ortiz

Anita Farra vino un día a España a hacer una película. Le gusto nuestro sol, nuestro cielo, nuestras gentes...

—Todo me recordaba a mi amada Italia, al extremo de no sentirme extranjera entre ustedes.

La insigne actriz había pausadamente, como sintiendo una íntima satisfacción al hacer patente sus sentimientos.

—En aquella ocasión—contina diciéndome—, me quede varios meses después de concluida mi labor artística. Ahora ya llevo tres años seguidos viviendo en España.

—¿Que labor artística fué aquella?

—Una película, cuyos honores esterales compartí con Maruchí Fresno.

—¿Titulo?

—"Dora, la espía". Dora era Maruchí, pero la verdadera espía era yo. ¿No lo recuerda?

Efectivamente, lo recuerdo y durante unos momentos nos dedicamos a evocar pasajes de dicha película, Anita Farra no puede disimular una íntima complacencia.

—¿Llegó al cine por el camino del teatro?

—Si la vocación de actriz la sentí desde niña. A los nueve años salí por primera vez a un escenario. Fue en una función benéfica.

—¿Tiene ascendencia artística?

—Al menos cuento entre mis antepasados a dos grandes comediantes: Vera Vergani y Podrecca.

—¿Actriz profesional?

—Tardé en decidirme. Primero curse en la Universidad de Padua la carrera de Filosofía y Letras. El gusanillo del arte me empujó a crear un cuadro artístico con los compañeros de estudios. Así viví feliz algún tiempo. Pero al fin el arte venció y dejé los libros para seguir de lleno la vocación que latía en mí desde la infancia.

—¿Género preferido?

DEPILACION SIN MARCAS JHARDY

PRUEBA GRATIS Solicite hora en el Tfno. 4521. General Franco, 56, 3.ª izq.

Conocimiento: útiles

Las manchas de yodo desaparecen con alcohol, si son recientes, y si son antiguas, con hiposulfito de sosa.

Los marcos dorados se limpian pasándoles por encima una esponja empapada de vinagre de vino puro. Luego se enjuagan con agua clara y se dejan secar al aire.

Los sombreros de fieltro se limpian sometiéndolos a la acción del vapor de agua, completándolo con cepillados a conciencia.

Para limpiar los velos se sumergen en un baño de jabón blanco en frío y después de un rato se les vuelve a sumergir en otro baño idéntico pero en caliente, repitiendo esta misma operación dos o tres veces. Luego se enjuagan con agua de azulete y se secan con rapidez.

Para limpiar las sandalias de tonos "beiges" da muy buen resultado la vaselina.

Los bolsos de goma quedan perfectamente limpios si se les pasa una esponja con agua tibia, en la que se haya echado una cucharada de glicerina.

La leche cruda sustituye con ventaja a cualquierera de las cremas que puedan recomendarnos nuestras amigas.

Las manchas de tinta desaparecen si en el momento de producirse se las frota con alcohol.



—A fin de conseguir una gran calidad en mis interpretaciones, trabajé con los más dispares maestros de la escena italiana.

—¿Maestros?

—Pues desde Emma Gramática, la gran trágica, a Diana Galli, la cómica más importante de los últimos tiempos; pasando por Luigi Carini, Erméte Zacconi...

—¿Y el cine?

—Me captó en Roma e interpreté ante las cámaras unas 14 o 15 películas.

—¿Títulos?

—"Boccaccio", "La sonnambula", "El caballero de San Marcos" entre otras.

—¿Cine fuera de Italia?

—Sí; aparte de España he trabajado en Suiza.

—¿Qué profiere, el "plató" o el escenario?

—Yo me siento actriz de teatro, sobre todo. El teatro me hace disfrutar enormemente; recuerdo una gran temporada de dos años que hice en Italia con obras exclusivamente de Pirandello.

—¿Y en España?

—Salvo mi última actuación en el Recoletos esta pasada primavera, donde interpreté "Europa en corsé" de Jorgé Llops, todas mis otras actuaciones han sido en Teatro de Cámara.

—Háblenos de esas actuaciones.

—Tal vez mi mayor éxito haya sido en "La isla de las cabras", de Hugo Betti, que interpreté en el Instituto Boston.

—¿Más?

—También recuerdo, con particular agrado, mi paso por "La Carbonera"; el teatro de Cámara que dirige esa extraordinaria dama que es Piedad Falas. Y mi actuación en el Estiava.

—¿Obras que interpreto?

—"Napasta" y "El paraíso de los imprudentes", respectivamente.

—¿Proyectos teatrales?

—Me gustaría hacer de "Carbonera"; el teatro de Cámara de importancia. Pero naturalmente, esto no es un proyecto, es sólo una ilusión.

Proyecto o ilusión que la inquietud artística de la bella e inteligente actriz italiana—actriz de hoy, universitaria de ayer—puede convertir en provechosa realidad.

Carmen Heredia

MODELOS ALTA COSTURA D. Victoria, 37, 2.º d. Tlf. 2564.

La moda de los niños

No podemos olvidar que estamos viviendo una época de transición. De la generación de nuestros padres a la nuestra han evolucionado los gustos a un paso que se sale de lo normal.

La evolución de la moda se aprecia claramente en la ropa de los niños. No hace muchos años, 7 u 8, aún se veían niñas con trajes de tiras bordadas, encañonados y emperifollados. Hoy eso no existe. Ante todo se buscan una serie de comodidades y ventajas gratísimamente conjugadas con el buen gusto. Nos atrae lo práctico atendiendo no sólo al lavado y planchado, etc., sino a la comodidad del niño. Ahora los colores pálidos no se llevan más que en niños muy pequeños. En cuanto pasan de los cuatro años ya se les viste de tonos alegres y vivos que les da un sello más personal.

Los trajes de diario para niñas pueden hacerse en casa con una costurera. Las telas han de ser buenas para que sienten bien. En invierno faldas escocesas de cuadros, etc., sino a la comodidad del niño. Ahora los colores pálidos no se llevan más que en niños muy pequeños.

Los abrigos de pirineo de nylon son prácticos, confortables y bonitos. Les hay en toda la gama de colores y resulta una prenda imprescindible en esta edad.

El gorrito debe ser de lana muy suave, preferiblemente en blanco; polainas y manoplas a juego, y las botitas del mismo color. Para los chicos lo más sencillo es una gorrita de visera muy pequeña en cuadros escoceses o de colores lisos entonados con el abrigo.

Para las niñas hasta los cuatro o cinco años, capotitas de topé en distintos colores. A partir de esta edad, sombreros de ala pequeña en negro, rojo o azul.

La moda de llevar a los hermanos vestidos iguales sigue en pie. Es más costosa de mantener, pero resulta francamente simpática.

Casi todas las madres tienen un gusto y una ilusión grande en vestir a sus pequeños. La mujer española tiene fama de ir bien vestida, y nosotras hermanas de formar en nuestras pequeñas este buen gusto. No es cosa difícil. Se trata más del gusto que del gasto.

INFORMACION REGIONAL

PRADEJON, 17.

FIESTAS PATRONALES. — Con gran animación han transcurrido las tradicionales fiestas en acción de gracias que este pueblo celebra en honor de su Patrono, San Antonio de Padua.

Al coincidir nuestra fiesta con la de la Exaltación de la Santa Cruz, la Cofradía de la Vera-Cruz celebró el día 13 por la tarde solemnes vísperas y seguidamente la banda municipal de San Adrián (Navarra) hizo su entrada en la localidad, a la par del volteo de campanas y disparo de cohetes anunciando el comienzo de las fiestas. Por la noche, en los intervalos de los baillables, fue quemada una bonita colección de fuegos artificiales, continuando la sesión hasta altas horas de la noche.

El día 14, a primera hora, la referida banda recorrió las calles interpretando bonitas dianas.

A las once tuvo lugar la gran procesión con la venerada imagen, que fue acompañada por una gran muchedumbre de fieles, resultando insuficiente el templo para cobijar a los fieles de la Parroquia, sin contar con los forasteros, quedando por lo tanto muchísimos en la calle.

La misa solemne fue oficiada por don Pablo Fernández Ezquerro, hijo del pueblo, ayudado por nuestro párroco, don Manuel Mozonillo, y D. Francisco Martínez, de Alfaro. El coro parroquial interpretó magníficamente la segunda pontifical de Perosi a tres voces. Para cantar las glorias del Santo ocupó la cátedra sagrada el nuevo sacerdote e hijo del pueblo don Miguel Ángel Ezquerro Ezquerro, que se reveló como notabilísimo orador sagrado. A la terminación de la misa, los fieles adoraron las reliquias del Santo.

En lo profano, y con un tiempo inmejorable, hubo mucha animación en los centros de diversiones, viéndose todo abarrotado, pues la afluencia de forasteros es enorme.

Durante los tres días, de cinco a siete de la tarde, las vaquillas han sido la distracción de la mayor parte del público, pasándolo muy divertido, ya que el ganado traído era del agrado de los aficionados.

En el Monumental Cinema se pasaron por la pantalla, entre otras, las siguientes películas: "Veraneo en España", "Sinfonía en oro", "La promesa" y "La novia de San Petersburgo".

Siembre mejor, y ahorre el 30% de semilla con una



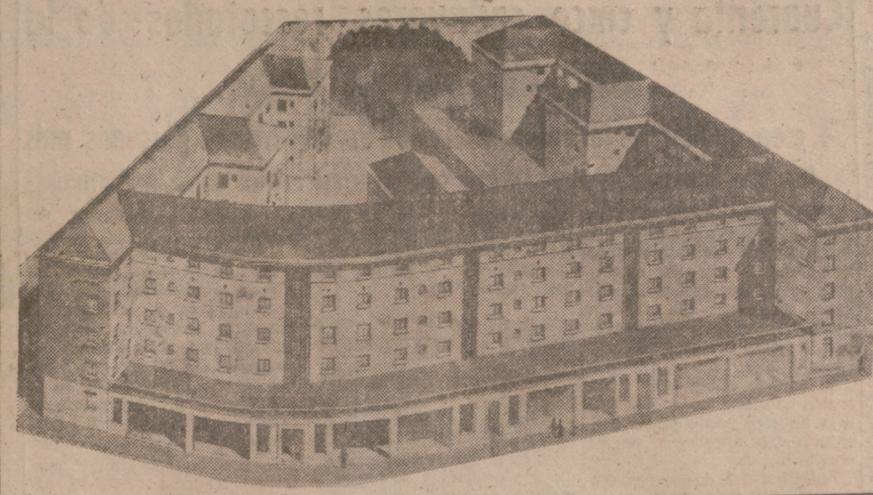
SEMBRADORA



LANZ IBERICA, S. A. Velázquez, 41 - Madrid

Para más informes y dirijase al Representante local

VENDO «Viviendas Subvencionadas» en construcción



(90% de exenciones de impuestos durante 20 años)
PRECIO TOTAL DEL PISO: 89.740 pesetas
ENTREGA INICIAL: 12.550 pesetas
A LA ENTREGA DE LLAVES: 10.000 PESETAS
DURANTE CINCO AÑOS: 865/65 pesetas mensuales
RESTO: Por mensualidades, durante 10 años.
SITUACION: En Madre de Dios.
LOS PISOS SE COMPONEN: De tres dormitorios, cocina-comedor-vestíbulo, cuarto de aseo y servicios.

Información y venta: REMON Muro de la Mata, 2 - segundo

Alarma en una calle madrileña

MADRID, 17.—La circulación rodada quedó paralizada en el sector de la calle de Goya y Núñez de Balboa cuando fuerzas de la Policía Armada acordonaron aquel sector. También acudieron una ambulancia y dos coches patrulla de la Policía y los bomberos del inmediato parque de la calle O'Donnell.

Tal despliegue de fuerzas y de precauciones se mantuvo por espacio aproximado de una hora, siendo las causas la actitud de un chapista que tiene su taller en el número 25 de la calle Núñez de Balboa, en un cobertizo colindante con un edificio en construcción.

Al parecer, contra este chapista, del que sólo se sabe que se apellida Calleja, se había seguido procedimiento de desahucio del local que ocupa y estaba apercibido de lanzamiento. Según se afirma, Calleja había manifestado que antes de verse en la calle prendería fuego al taller del que iba a ser desahucado.

La proximidad de éste, a la gasolinera y el riesgo de una catástrofe de llevar adelante sus amenazas, motivaron las medidas precautorias que, por lo centrado del lugar, llamaron la atención del público.

El citado Calleja fue detenido y puesto a disposición de la autoridad competente.

PEATON: Si al atravesar una calzada se aproxima algún vehículo y no tienes tiempo...

Una bomba peronista hirió a un exministro

BUENOS AIRES, 17. — Una bomba, al parecer colocada por elementos peronistas, ha causado heridas al ex-ministro del Interior, Eduardo Busso y a su chófer la pasada noche, provocando también considerables daños materiales en la vivienda del ex-ministro.

La bomba estalló frente a la puerta del apartamento, situado en el distrito de Palermo. Las heridas de los dos citados fueron causadas por desprendimiento de ladrillos.—(Efe).

Transplante de intestinos

MUNICH (Alemania Occidental), 17.—El profesor norteamericano de Cirugía J. M. Ferrer ha informado ante el Congreso Internacional de Cirujanos que ha transplantado secciones de intestino grueso y delgado en catorce niños, para corregir anomalías congénitas o adquiridas. La operación ha tenido éxito en once casos.—(Efe).

CHICAS

se necesitan para trabajar en la Fábrica de Galletas Marbú. Referencia 2770. Oficina de Colocación.

VIVIENDAS SUBVENCIONADAS

En calle de primer orden, al mediodía, con el 90% de exenciones de impuestos durante 20 años, con ascensor y portería.

PRECIO DEL PISO: 121.925 pesetas. FORMA DE PAGO: Al hacer el compromiso, ENTREGA UNICA, 27.217 pesetas. DURANTE CINCO AÑOS, AL MES, empezando a contar de la entrega de llaves, 1.241 pesetas. RESTO: En 20 años.

CADA PISO SE COMPONE: De 3 dormitorios, comedor, cocina, despensa, armarios empotrados y servicios.

INFORMACION Y VENTA: REMON. M. MATA, 2, 2º

REMON

vende pisos con facilidades de pago, en calle Vara de Rey, esquina Pío XII, de 7 habitaciones, ascensor, armarios empotrados baño completo y aseo, exentos contribución. Muro de la Mata, 2, 2º

REMON

alquila oficinas y plantas bajas en calle Vara de Rey, esquina Pío XII, de diferentes dimensiones. Muro de la Mata, 2, 2º

PISOS LIBRES

en República Argentina, de 6 y 7 habitaciones útiles, baño completo y water independiente, armarios empotrados, cocina esmaltada, marcos metálicos, escalera mármol y ascensor, con facilidades de pago y exentos. REMON. M. Mata, 2, 2º

UN VIAJE FELIZ

MALETAS BIENVENIDO CALVO SOTELO, 22.

PLANTAS BAJAS

de diferentes dimensiones, en zona tolerada; cuyo precio oscila de 1.400 pesetas a 1.500 m2. Forma de pago: Cuarta parte su valor, al hacer compromiso. Otra cuarta parte, a la entrega de llaves, y el resto, por mensualidades hasta 10 años. Informes: Personalmente, REMON. Muro de la Mata, 2, 2º

SOLARES

vendo en la Avenida de España, junto a Nueva Estación, de diferentes dimensiones, a una, dos y tres calles, o cedería por plantas bajas. Informes: REMON. M. Mata, 2, 2º

REMON

vende en calle Pío XII, situados al mediodía, pisos en construcción de 6 habitaciones amplias, cuarto de baño completo y cuarto de aseo, marcos metálicos, cocinas esmaltadas, armarios empotrados, escalera mármol y ascensor, con grandes facilidades de pago. Muro de la Mata, 2, 2º

PISOS LIBRES

en Santa Isabel, semiesquina Vara de Rey, de 5 habitaciones útiles, baño completo y water independiente, vestíbulo y armarios empotrados, situados al mediodía, exentos. Me quedan dos. Informes, M. Mata, 2, 2º

DINERO

Facilito cualquier cantidad en primeras hipotecas sobre fincas, interés módico, libre de impuestos, plazo corto y largo, con facultad de devolver en cualquier momento, total o parcialmente. Informes: REMON. (Agente oficial de préstamos para el Banco Hipotecario de España). M. Mata, 2, 2º

REMON

vende una finca rústica de 20 Has., labor y pastos coto redondo, libre. Otra de 60 Has., cereales y agua, comunicadísima, libre. Otra de 300 Has., coto redondo, finca por levantar, con casa-corral y agua; luz y teléfono a un kilómetro de la finca. Todas ellas en la provincia. Muro de la Mata, 2, 2º

REMON

vende pisos llaves en mano, de tres dormitorios, cocina-comedor, servicios y vestíbulo con grandes facilidades de pago. Precio, 65.000 pesetas más Banco. Muro de la Mata, 2, 2º

REMON

les comprará, les venderá, les administrará y facilitará dinero por sus fincas. M. Mata, 2, 2º

LABRADORES

Para todas vuestras compras de animales no debéis olvidar que ya no es necesario acudir a las ferias para adquirir mulas de la mejor calidad y condiciones.

Todas cuantas necesitéis podéis adquirirlas de modo permanente en Haro, donde son renovadas continuamente de la mejor región francesa, sin posibilidad de error, por el sistema de venta exclusiva de esta Casa desde hace varios años.

PECIOS FLOS y sin necesidad de adelanto de dinero, hasta tanto que el animal, a toda prueba, reúna las condiciones de sanidad y trabajo exigidas por el comprador. Precios sin competencia y amplias facilidades de pago.

Razón: H. de Robustiano Pérez. Teléfono 81. — H A R O

ANUNCIOS CLASIFICADOS

ALQUILERES

DOS LOCALES, se ceden para zurracapote. Mola, 73, 2º.

PISO, se desea en alquiler, bien acondicionado. Razón, Tfno. 2600

BUHARDILLA, se desea en alquiler pagaría hasta 400 pesetas. Razón, Nueva Rioja.

PARA OFICINAS, negocio o profesionales, arriendo pío 1º a dos calles en lo más céntrico y comercial. Nalda. Cervantes, 1, 4º izqda.

PISO, se necesita en alquiler. Razón, Tfno. 4846 y 4852.

PISO amueblado o sin amueblar, se desea alquiler, amplias garantías de seguridad. Ofertes, "Piso", Nueva Rioja.

COLOCACIONES

MUCHACHA para lavadero mecánico. Razón, Hotel París.

CHICAS de servicio. Se necesitan dos. B. de los Herreros, 8, Restaurante "Victoriano".

CHICAS, de 16 a 24 años, se necesitan para fábrica de zapatillas. Referencia núm. 2.835. Oficina de Colocación.

COCINERA, se necesita, buen sueldo. Casa Cecilio.

CHICAS, se precisan de 15 a 17 años. Fábrica de dulces Vda. de Aróniz. Oficina de Colocación. Ref. 2.836

SIRVIENTA, se necesita. Razón: Gallarta, 12, 1º

ASISTENTE, se necesita con informes. Mz-Zeparta, 1, 1º d.

SIRVIENTA, se necesita, buen sueldo. Vara de Rey, 9, 1º izq.

APRENDIZ, se necesita en Ferrería Amelia. Oficina de Colocación Ref. núm. 2.843.

SIRVIENTA coniendo en la casa, con informes, se necesita. Vara de Rey, 7, 1º izqda.

APRENDIZAS, se necesitan talleres de punto. Once de Junio, 16. En Oficina de Colocación. Referencia núm. 2.844.

AMA para niños, se necesita. Calvo Sotelo 31. A. 3º dcha.

ASISTENTE, se precisa en Avda de España 7, 1º dcha.

MUJER de 30 a 40 años, sabiendo cocinar y chicas joven para doncella, se necesitan para Madrid a primeros de octubre. Ind. útil presentarse sin buenos informes. Murrieta, 13, 3º izqda.

CHICAS de 14 a 13 años para comercio Vda. Eusebio Ochoa. Sagasta, 25. Razón, Oficina de Colocación Ref. núm. 2.812.

NINERA y chica, se necesitan. D. de la Victoria, 15, 2º dcha.

FINCAS

BLAZQUEZ, antes de hacer sus compras o ventas, consulte con esta Agencia Calvo Sotelo, 16

PISOS y locales de negocio, exentos, sol todo el día, esquina a dos calles, 4 hab., cocina, aseo, despensa, desde 90.000 pesetas, 45.000 a la entrada, resto a cinco años. M. Eguzabal. Murrieta, 39, 1º. Verles por las tardes.

BLAZQUEZ vende plantas bajas céntricas con negocio en marcha. También se admite Sociedad. Informes, Calvo Sotelo, 16

BLAZQUEZ vende y traspasa varios locales céntricos, de 150 a 600 metros cuadrados, unos para gran comercio, otros para garages y el resto para almacenes y talleres. Pisos amplios con sol y solares al mediodía en la avenida de más porvenir de Logroño. Informes, Blazquez A. C. C. Sotelo, 16.

PISOS pronta entrega, cinco hab. y servicios, exentos y mucho sol, en calle Huesca Vara de Rey, 50, 1º d.

URGE venta piso 1º a estrenar, de 4 hab., baño, sol mediodía, situación inmejorable exento 90 por 100. Llaves en el acto. Bien de precio. Nalda. Cervantes, 1, 4º izqda. A colegiado.

LOCAL en calle Mayor, libre, propio para tapicero, arregio sombreros o tallista, en 42.000 pesetas. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4º izqda. A colegiado.

CASA, con hermoso corral, se vende libre. Clemente Romo, en Varea.

PISO cuarto en G. Primo de Rivera, se vende, llaves en mano. Razón, San Antonio 6, 2º d.

¡NO LO DEJE para mañana! Disponemos hoy de pisos muy capaces, 4 amplias hab., cocina, aseo, despensa, armario y ascensor general con gasto reducidísimo. Precios, 43.000 y 55.000 pesetas. Exentos, y otros habitar en el día. Ver por la tarde en Santos Ascarza, T. G.

PISOS LIBRES de 4 y 5 hab., baño y ducha, de 110, 115, 120 y 130.000 pesetas, en calle de primer orden, exentos 90% contribución, ocuparlos en el acto. Exclusivas Nalda. Cervantes número 1, 4º izq A. colegiado.

HONITA INVERSION: Vendo 14.000 metros de terreno, con 350 metros frente carretera general y estación ferrocarril, propio para factorías, bloques casas o industria, a 8 kilómetros capital, todo muy poblado. Libre. Precio ocasión. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4º izqda.

PLANTA BAJA a 800 metros del centro, de 5 hab. y servicios, amplio patio, gallineros, cuartos y pequeña parcela, en pesetas 130.000. Libre. Nalda. Cervantes 1, 4º izqda.

PISO SEÑORIAL en G. Francisco, de 6 hab., baño, w. servicio calefacción y ascensor sol mediodía, libre. Precio ocasión. Exclusivas Nalda. Cervantes, 1, 4º izqda. A. colegiado.

FINCA libre de 5 ías., en Cra. general, propia para granja y hortaliças con 100 árboles. Precio 230.000 ptas. Nalda, Cervantes, 1, 4º izqda.

PISOS cuatro hab. y servicios, exentos, pronta entrega, 50 metros estación autobuses, Razón, casa Bar Sotelo XX, 2º dcha.

TERRENO 4.050 m., carretera general, parada autobuses, a dos calles, junto a operación, a 6'50 pesetas el pie. ocasión. Razón, Vara de Rey 17, 2º izqda.

PISO segundo libre, seis habitaciones, galería, trastero y baño, orientación mediodía, se vende. Razón, Trinidad, 9, entlo. dcha.

MUERTA bien situada en zona industrial, 100 m. Ctra. Burgos, parada autobuses, se vende entera o mitad. Razón, Vara de Rey, 50, 1º d.

GANADOS

DOS YEGUAS, una con cria, cinco años, 1'40 alzada, vende Dionisio Cañas, en Ciruela.

OVEJAS, 70, jóvenes, 50 corderos y corderas, vende Enrique Sánchez, en Ausejo.

VACA de buena raza, recién parida del 2º, con su ternera, vende Arturo García, en Bañares.

OVEJAS, vende 40 con sus corderos de leche, Bar Manolo, en Varea.

CORDEROS gordos, 100 juntos o en partidas, vende Vicente Gil, en Ausejo.

DOS MULAS treintenas buenas, 1'50 alzada, vende Juan Hornos, en Alson.

TORO semental de 4 a 5 años, vende Pedro López, en Angulano.

BOS VACAS media leche, tope de 2 años, 4 terneros de 4 y 5 meses, vende Ruperto Soto, en Hornilla.

TERNEROS de leche y comedores vende Angel Ortiz, Ctra. Burgos Cno. Carroñal Tf. 2931.

OVEJAS, 110, y 30 corderos, vende Carlos Nalda, en Foncea.

HUÉSPEDES

CAMAS o pensión. Baño y telefonos. Milicias 67, 1º izqda.

FIJOS, se desean. Razón, Nueva Rioja.

SE DESEA uno, solo dormir. C. Sotelo, 24, 4º, dcha, de 12 a 3'30

SE ADMITEN, dormir o pensión completa, casa particular. Razón, Nueva Rioja.

DOS CAMAS, se ceden durante las fiestas. Eretoa de los Herreros, 20 tienda.

SE DESEAN estudiantes, baño y baño. Razón, Nueva Rioja.

HABITACION dos camas, baño, coto dormir. Plaza de San Agustín, 5, panadería

PÉRDIDAS

Brotche con piedra verde. Se gratificará su entrega en Plaza de Abastos número 7. Carriera Gurruchurrá.

TRASPASOS

CARNICERIA, se traspasa. Razón, Nueva Rioja.

BAR, se traspasa inmejorables condiciones. Trato directo con el dueño. Laurel, 16, panadería.

BAR y bodega/tila con o sin vivienda, en Sestao (Vº aya), se vende o traspasa. Tratar en Escaleras de Rebonza, P. Bodega/tila Sestao.

GALLINERO y cubierto propio tallista, céntrico, poca renta, se traspasan Grupo Esperanza, A. 1º.

CAFE "La Vizcaina", bar Magallanes calle. Se traspasa. Teléfono 2034. Metalgráfica, 29.

BAR Miami, se traspasa. Razón, en el mismo.

VEHICULOS

TOLDOS: Alquiler y venta. Benito Ruiz. Nájera. Telf. 40

AUTORRADIOS, Osaba Electricidad. Ventas: Gral. Mola, 19, Talleres, Drs. Castroviejo, 22

NAVAS vende Fiat impecable para 2.300 kilos carga, ruedas gemelas, Peugeot para 500 kilos, Citroen C-4 para 1.000 y otros desde quince mil pesetas entrada; resto hasta dos años facilidades.

NAVAS dispone de varios camiones usados con grandes facilidades de pago. Doctores Castroviejo, 22

TURISMO Chrysler moderno, ocasión; vendo o cambiaría turismo o camión. Villa Teñape. Paseo Hertz, San Sebastián.

CAMIONES, ofrezco y recibo cargas. Razón, Oviedo, 9. Teléfono 3204. Junto a la Bascula Municipal.

CARRO de varas de 1.000 kilos, lanta de hierro, seminuevo vende Teodoro Salinas, en Arenzana de Abajo.

OPORTUNIDAD: Se vende furgoneta DKW chapada tipo aviación, impecable, 500 kilos. Calvo Sotelo 11, 4º. Tfno. 1935

MOTOR Ford 17 H.P., perfecto estado, se vende. Razón, Garaje Barreiros Diesel.

MICROBUS DKW a estrenar, se vende. Razón, Nueva Rioja.

CARRO para 3.000 kilos, y volquete para tres caballerías, en buen estado, vende Benito San Juan, en Ausejo.

MOTOR Perkins Hispania 83 H.P., nuevo, se vende. Garage Escalona, teléfono 182. Calahorra.

COCHE Manfor, se vende a toda prueba barato, aparente para taxi. Calle del Carmen, 4, trapería.

LAMBRETTA bicia equipada, se vende. Oviedo, 10, calle.

MOTOCICLETA R.O.A. 2 H.P., 500 7.000 kilómetros, se vende. Razón, Nueva Rioja.

COCHE de inválido, se vende en buen uso. Avda. Navarra, 33, 4º izqda. de 12 a 1.

VENTAS

ATENCION: Boisos viaje y compra. Muchos modelos y baratos. El Almacén. Seasta, 14.

MOTOCICLETAS eléctricas Cigal M. Hornillos, Murrieta 48 T 1229

CERRILLADORAS de botes y ratones, se venden. Calle Trinidad, 13, taller.

PUERTAS y ventanas de terrizo de todas clases se venden. Baños 1. Baclatlant

CUBAS de 270, 260 y 140, y 4 de 700 cartaras de roble, vende Daniel Sáenz en Cuzcurrita

OPORTUNIDAD: Bañiles americanos grandes se venden dos. Somosierra 3, 2º dcha

DESPACHO y OFICINA, se venden, completo; o fraccionado. Muebles nuevos tipo colonial, con el mobiliario, enseres y material de escritorio necesario para un buen desenvolvimiento. Máquina de escribir Lexicon 80, rectísima y una multiplicista, caja de caudales y notable trípode terciopelo rojo. Razón, Nueva Rioja.

BASURA de oveja, se vende. Ctra. Zaragoza, Km 2. Severiano Pérez.

HORNILLO petróleo "Urania", sin mecha, nuevo, vende de ocasión. Quijeto de Llano, 53, entlo. izqda.

VARIOS

AZULEJOS blancos y de color. Grandes existencias. Anastasio Arenzana. Once de Junio, 15. Teléfono 1913.

AVISO: Los anuncios para estas secciones solamente se admiten en la Administración de este periódico.

Grandes Talleres **LIZAPANZU** Logroño
TAPICERIAS
FELAS FINAS
MUEBLES
DECORACION

NUEVA RIOJA

NICOLAS GONZALEZ
REPUESTOS DE AUTOMOVIL
Kros de piston "Bolaco". Engranajes "Ritas".
Válvulas "Laf".
Calvo Sotelo, 2. Tfno. 1431 y 3178. Particular, 3088

«Los norteamericanos...»

(Viene de primera página)

hombre es grande cuando puede ver el hoy, el mañana y mucho más lejos".
Después dió las gracias al alcalde por su invitación.—(Efe).

CURIOSA PROPOSICION

WASHINGTON, 17. — En fuentes fidedignas se dice que durante una de las recepciones celebradas con motivo de la visita del jefe del Gobierno ruso a Norteamérica, el dirigente soviético sugirió a Allen Dulles, jefe de la Agencia Central del Servicio Secreto, que la Unión Soviética y los Estados Unidos podrían ahorrar dinero si explotaran conjuntamente sus recursos informativos.
"De esa forma —indicó Kruschew— no tendríamos que pagar dos veces por la misma información".—(Efe).

MANIFESTACIONES HOSTILES

NUEVA YORK, 17.—El jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschew, ha asistido a una recepción dada en su honor por el ex-gobernador de Nueva York Averell Harriman, y a la que han asistido varios de los más importantes capitalistas de los Estados Unidos. El ex-presidente Truman, que había sido invitado a la recepción, declinó la invitación para asistir a ella.
Al dejar Kruschew el hotel en que se hospedaba, aparecieron los automóviles que llevaban en sus costados las siguientes inscripciones: "Los asesinos están dentro" y "Pronto se celebrarán los funerales de Nikita Kruschew". Kruschew se asomó por la ventanilla de su automóvil para leer los letreros, pero no manifestó emoción alguna.
Unas dos mil personas se habían estacionado en las proximidades de la residencia de Harriman. Un grupo de refugiados húngaros prorrumpió en gritos de "Asesino rojo" cuando el automóvil se detenía ante la entrada de la residencia.
Dos húngaros trataron de romper el cordón establecido por la Policía, pero dos agentes los detuvieron inmediatamente.—(Efe).

FRIO RECIBIMIENTO EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, 17. — En la estación Kruschew fue recibido por el comisario de Ceremonias Públicas, Patterson, quien le saludó en la sala de equipajes.
Unas dos mil personas se habían congregado en el exterior.
Kruschew pronunció unas palabras expresando su gratitud y la de sus familiares y acompañantes por la bienvenida que les habían tributado y dijo: "Estoy enterado de que la ciudad de Nueva York es el centro industrial más importante de los Estados Unidos. Como antiguo trabajador envío particulares saludos a los trabajadores que crean la riqueza de la sociedad. Las reuniones y conversaciones que voy a mantener con representantes de varios sectores de la población conducirán, estoy seguro, a un mejor entendimiento nuestros dos países y al fortalecimiento de la paz entre los mismos y en el resto del mundo. Me dirijo a los representantes de la Prensa con la petición de que me ayuden a conseguir mejor entendimiento en nuestras reuniones con los representantes de Nueva York y a mejorar el buen entendimiento entre nuestros Estados".
El primer ministro soviético, después de estas palabras, saludó con las manos a la multitud en un momento de la estación en un automóvil y con una escolta de Policía motorizada. La recepción en los alrededores de la estación fue, como en Washington, fría, pero sin hostilidad abierta.
La comitiva de automóviles se dirigió al "Waldorf Astoria", donde se alojarán Kruschew y sus familiares y acompañantes.

HASTA NOVIEMBRE NO PODRA IR EISENHOWER A RUSIA

WASHINGTON, 17. — El secretario de Prensa de la Casa Blanca, James C. Hagerty, ha declarado que espera que sea fijada la fecha para una visita que el presidente Eisenhower realizará a Rusia, antes de que termine la actual visita del jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschew a los Estados Unidos.
Pero señaló Hagerty que los compromisos contraídos por el presidente no le permitirán realizar el viaje por lo menos hasta mediados de noviembre próximo.—(Efe).

WASHINGTON, 17. — Después de dejar a su esposa en el hotel, donde la esposa del alcalde ofrecía un almuerzo en honor de la visitante, el primer ministro soviético partió inmediatamente para el Hotel "Comodoro", donde le esperaba el alcalde, Wagner, para ofrecerle un almuerzo.

NUEVA YORK, 17.—La segunda a Kruschew de la ciudad de Nueva York ha sido una de las más frías dispensadas nunca a una personalidad mundial.

No ha habido aclamaciones ni aplausos y los neoyorquinos no han demostrado gran interés por la "cabaigata" que conducía a Kruschew desde la estación hasta el Waldorf Astoria, primero y desde éste al Hotel Comodoro, en el que el alcalde de Nueva York, Robert Wagner, ha ofrecido una comida al jefe del Gobierno soviético.
Durante su trayecto a lo largo de las calles la comitiva estaba rodeada de una "espesa" red de seguridad.
Pero más tarde, en los alrededores del Comodoro se agrupó una multitud que gritaba cuando apareció Kruschew: "Asesino, canchero, asesino rojo". Los refugiados húngaros desplegaron entonces pancartas en las que se leía: "Niki, vete a la Luna y deja Nueva York para nosotros". Kruschew tuvo que oír forzadamente lo que le decían a pesar de ir en un coche cerrado.

MANIFIESTA SU TRAYECTO A LO LARGO DE LAS CALLES LA COMITIVA ESTABA RODEADA DE UNA "ESPESA" RED DE SEGURIDAD.

PERO MAS TARDE, EN LOS ALREDORES DEL COMODORO SE GRUPO UNA MULTITUD QUE GRITABA CUANDO APARECIO KRUSCHEV: "ASESINO, CANCHERO, ASESINO ROJO". LOS REFUGIADOS HUNGAROS DESPLEGARON ENTONCES PANCARTAS EN LAS QUE SE LEIA: "NIKI, VETE A LA LUNA Y DEJA NUEVA YORK PARA NOSOTROS". KRUSCHEV TUVO QUE OIR FORZADAMENTE LO QUE LE DECIAN A PESAR DE IR EN UN COCHE CERRADO.

ANUNCIO DE BOMBA

NUEVA YORK, 17.—El Hotel Comodoro, donde Kruschew almorzará hoy, informa que poco antes de la llegada del político soviético, se recibió una llamada telefónica diciendo por segunda vez que se había colocado una bomba. Anoche hubo una amenaza igual, pero después de un detenido registro no se encontró nada.
Un comunicante anónimo dijo por teléfono: "Que salgan todos los norteamericanos del hotel. Va a explotar una bomba". La Policía, que había registrado el edificio, que consta de 22 pisos y dos mil habitaciones, comenzó nuevamente el registro.—(Efe).

NO HAY CAMBIOS EN LA POLITICA SOVIETICA

WASHINGTON, 17. — Después de la reunión celebrada entre Kruschew y los miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, el senador Kennedy ha manifestado que el jefe del Gobierno soviético no ha mostrado señal alguna de que vaya a efectuar cambios en la posición soviética respecto a los problemas fundamentales que conciernen a las relaciones entre el Este y el Oeste.—(Efe).

Después de dejar a su esposa en el hotel, donde la esposa del alcalde ofrecía un almuerzo en honor de la visitante, el primer ministro soviético partió inmediatamente para el Hotel "Comodoro", donde le esperaba el alcalde, Wagner, para ofrecerle un almuerzo.
Su rápida partida de "Waldorf" cogió por sorpresa a policías y periodistas.—(Efe).

NUEVA YORK, 17.—La segunda a Kruschew de la ciudad de Nueva York ha sido una de las más frías dispensadas nunca a una personalidad mundial.

No ha habido aclamaciones ni aplausos y los neoyorquinos no han demostrado gran interés por la "cabaigata" que conducía a Kruschew desde la estación hasta el Waldorf Astoria, primero y desde éste al Hotel Comodoro, en el que el alcalde de Nueva York, Robert Wagner, ha ofrecido una comida al jefe del Gobierno soviético.
Durante su trayecto a lo largo de las calles la comitiva estaba rodeada de una "espesa" red de seguridad.
Pero más tarde, en los alrededores del Comodoro se agrupó una multitud que gritaba cuando apareció Kruschew: "Asesino, canchero, asesino rojo". Los refugiados húngaros desplegaron entonces pancartas en las que se leía: "Niki, vete a la Luna y deja Nueva York para nosotros". Kruschew tuvo que oír forzadamente lo que le decían a pesar de ir en un coche cerrado.

ANUNCIO DE BOMBA

NUEVA YORK, 17.—El Hotel Comodoro, donde Kruschew almorzará hoy, informa que poco antes de la llegada del político soviético, se recibió una llamada telefónica diciendo por segunda vez que se había colocado una bomba. Anoche hubo una amenaza igual, pero después de un detenido registro no se encontró nada.
Un comunicante anónimo dijo por teléfono: "Que salgan todos los norteamericanos del hotel. Va a explotar una bomba". La Policía, que había registrado el edificio, que consta de 22 pisos y dos mil habitaciones, comenzó nuevamente el registro.—(Efe).

NO HAY CAMBIOS EN LA POLITICA SOVIETICA

WASHINGTON, 17. — Después de la reunión celebrada entre Kruschew y los miembros de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, el senador Kennedy ha manifestado que el jefe del Gobierno soviético no ha mostrado señal alguna de que vaya a efectuar cambios en la posición soviética respecto a los problemas fundamentales que conciernen a las relaciones entre el Este y el Oeste.—(Efe).

HASTA NOVIEMBRE NO PODRA IR EISENHOWER A RUSIA

WASHINGTON, 17. — El secretario de Prensa de la Casa Blanca, James C. Hagerty, ha declarado que espera que sea fijada la fecha para una visita que el presidente Eisenhower realizará a Rusia, antes de que termine la actual visita del jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschew a los Estados Unidos.
Pero señaló Hagerty que los compromisos contraídos por el presidente no le permitirán realizar el viaje por lo menos hasta mediados de noviembre próximo.—(Efe).

WASHINGTON, 17. — El secretario de Prensa de la Casa Blanca, James C. Hagerty, ha declarado que espera que sea fijada la fecha para una visita que el presidente Eisenhower realizará a Rusia, antes de que termine la actual visita del jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschew a los Estados Unidos.

PERO SEÑALÓ HAGERTY QUE LOS COMPROMISOS CONTRAÍDOS POR EL PRESIDENTE NO LE PERMITIRÁN REALIZAR EL VIAJE POR LO MENOS HASTA MEDIADOS DE NOVIEMBRE PRÓXIMO.—(Efe).

EL PRIMER MINISTRO SOVIÉTICO, DESPUÉS DE ESTAS PALABRAS, SALUDÓ CON LAS MANOS A LA MULTITUD EN UN MOMENTO DE LA ESTACION EN UN AUTOMÓVIL Y CON UNA ESCOLTA DE POLICIA MOTORIZADA.

LA RECEPCION EN LOS ALREDORES DE LA ESTACION FUE, COMO EN WASHINGTON, FRÍA, PERO SIN HOSTILIDAD ABIERTA.

LA COMITIVA DE AUTOMOVILES SE DIRIGIÓ AL "WALDORF ASTORIA", DONDE SE ALOJARÁN KRUSCHEV Y SUS FAMILIARES Y ACOMPAÑANTES.

PARA BODAS, PRIMERAS COMUNIONES, O CUALQUIER FIESTA FAMILIAR,

RECUERDE SIEMPRE FOTO ARANDA

SAGASTA, 8. Tfno. 4604. Máxima garantía en todos nuestros trabajos.

Nuestros teléfonos

ADMN. ... 1561
GERENTE ... 1572
REDACCION ... 1537
DIRECTOR ... 1989

Cuarenta y cinco cadáveres rescatados de la casa hundida en Italia

Se cree quedan enterrados los restos de veinticinco personas más

Dieciséis muertos al hundirse una embarcación fluvial en la Argentina

BARLETA (Italia), 17.—Los equipos de socorro han desenterrado ya a cuarenta y cinco cadáveres de entre los escombros de la finca que se hundió ayer. Se teme que todavía queden enterrados los cadáveres de veinte o veinticinco personas.
El edificio había sido construido hace seis meses y la Policía ha comenzado el interrogatorio del arquitecto de las obras.
Luigi Luperti, de 60 años, fue encontrado vivo bajo varias toneladas de escombros y al lado se encontraba el cadáver de su esposa. Posteriormente, Luperti falleció en el hospital.
Su Santidad el Papa ha enviado su especial bendición apostólica a los heridos y familias de las víctimas. También ha enviado a monseñor Baldeili, presidente de la Organización Pontificia de Asistencia, para que organice medidas de ayuda de acuerdo con las autoridades eclesásticas locales.—(Efe).

NEUQUEN (Argentina), 17.—Dieciséis personas han resultado muertas al hundirse una embarcación en un río local.—(Efe).

QUINCE MUERTOS POR UN TIFON EN JAPON

TOKIO, 17.—Por lo menos 15 personas han resultado muertas, 103 heridas y muchas desaparecidas a consecuencia del tifón "Sara", que ha azotado la parte comprendida entre Corea del Sur y el Japón, destruyendo casas y puentes y hundiendo barcos pesqueros.
Once barcos pesqueros se

Se intentó prestar auxilio a los ocupantes de los dos vehículos por la Guardia Civil y los vecinos, apreciándose que el chófer del camión resultó ileso, pero no así los del turismo, que murieron instantáneamente.

Son éstos Carlos Soriano Aznar, de 23 años, estudiante, natural y vecino de Valencia, que conducía; Salvador Marquina Martínez, de 32, también de Valencia, y Vicente Mariana Martínez, de 45, de Prema (Teruel).

OTROS ACCIDENTES MORTALES

BARCELONA, 17.—Una persona muerta y tres heridas han resultado en un accidente de automóvil ocurrido en el lugar conocido por "Cuatro Caminos", en las proximidades de Molins de Rey.

Entraron en colisión un camión y un coche marca "Renault", conducido por Francisco Caballero Sotera, en el que viajaban la Madre Superiora del Hospital de San Baudilio, sor María Juliolapa Montreal, acompañada de la Madre General, sor María Maximina, y de la Madre Provincial, sor María de la Caridad.

El camión volcó aparatosamente y sus ocupantes no sufrieron daños. Por su parte, el turismo sufrió graves desperfectos y falleció sor María Juliolapa; con heridas de gravedad resultó sor María Maximina, y levas sor María de la

Distitucion del ministro de Defensa de China roja

LONDRES, 17.—El ministro de Defensa de China roja, Peng Teh Hual, ha sido destituido de su cargo, según anuncia "Radio Pekín".
Para sustituirle ha sido designado uno de los vicepresidentes del Consejo de Ministros, Lin Piao. La emisora no dio detalle alguno de los motivos del cambio; simplemente que la decisión fue adoptada por la Comisión Permanente del Congreso Nacional del Pueblo en una reunión celebrada en Pekín "a propuesta del Consejo de Estado".
La misma emisora anuncia la destitución de Juang Ke Cheng como jefe del Estado Mayor del Ejército y la designación para este cargo de Lo Yoi Ching, quien además de ser también vicepresidente del Consejo de Ministros era titular de Seguridad Pública. Como ministro de Seguridad ha sido nombrado Hsieh Funchih.
La emisora anunció finalmente que cierto número de "criminales de guerra" han sido absueltos.—(Efe).

FRAGA (Huesca), 17. — Dos jóvenes americanas han resultado muertas y otra gravísimamente herida en accidente automovilístico. El hecho se produjo en la trágica curva conocida por Las Peñetas, en el kilómetro 18 de la carretera de Madrid a Francia por La Junquera, término de Candastros.

El turismo "Dauphine" matrícula francesa 97-HF-75, alquilado en Francia y ocupado por tres jóvenes estudiantes americanas, se estrelló, cuando marchaba a gran velocidad, contra el camión matrícula de Lérida 7174, conducido por Antonio Rodríguez, de 51 años, vecino de Manresa. Los nombres de las dos estudiantes que resultaron muertas son Ruth Lawrence Gillespie, de 22 años, y Elizabeth Freeman Ahearn, de 22 años. Gail Katherine Sullivan, de 21 años, que era la que conducía el coche, resultó con heridas gravísimas. Fue trasladada a una clínica de Fraga.

OTRA GRAN TORMENTA EN GALICIA

LUGO, 17.—Sobre la comarca de Samos ha descargado una fuerte tormenta con gran aparato eléctrico—la cuarta en el plazo de dos meses—, que, como las anteriores, ha causado importantes daños en nueve pequeños pueblos.
Los aguaceros intensos descendieron en forma de riada e inundaron casi totalmente el pueblo de Pradacelo, arrastrando bastante ganado vacuno, de cerda y lanar. Las tumultuosas aguas penetraron en el interior de las viviendas, arrastrando muebles, enseres, aperos de labranza, carros, arados, etc., y arrasaron los campos y tierra cultivadas, produciendo hoyos en las fincas y caminos de más de tres metros de profundidad. Igualmente, en los bosques de castaños, nogales y robles del término, el ciclón que se desencadenó momentos antes del aluvión de agua originó grandes destrozos, al arrancar de cuajo muchos árboles, algunos de los cuales median más de un metro de diámetro.
El capitán general de la VIII Región, señor Gutiérrez de Sotomayor, ha ordenado al Regimiento de Ingenieros de guarnición en Lugo la instalación de puentes militares para comunicar las Parroquias entre sí; la Diputación Provincial, a través de sus organismos técnicos, estudia la posible reconstrucción de caminos, mientras el Ministerio de Obras Públicas hace lo mismo con las carreteras. Finalmente, las Hermandades de Labradores y Ganaderos se han dirigido a la Superioridad en solicitud de que les sean concedidos cinco millones de pesetas para repartir entre sus afiliados damnificados por estas tormentas.

III FIESTA DE LA VENDIMIA RIOJANA

VI Gran Concurso Agrícola

para Logroño y pueblos de su comarca judicial, que se celebrará el PROXIMO DOMINGO, en el Espolón, dentro de los magníficos jardines del Palacio de la Diputación

Este concurso lo organiza la CAJA PROVINCIAL DE AHORROS bajo los auspicios de la Excmo. Diputación y el Excmo. Ayuntamiento de Logroño y con la colaboración y asesoramiento técnico de la Sección Agrícola, Cámara Sindical Agraria y Hermandad de Labradores de Logroño, teniendo por objeto estimular los valores riojanos en la producción y presentación de los productos agrícolas de esta comarca.

Todos los participantes que no obtengan premio alguno, recibirán 50 pesetas en concepto de "consolación".

Caridad y el conductor del coche.

FRAGA (Huesca), 17. — Dos jóvenes americanas han resultado muertas y otra gravísimamente herida en accidente automovilístico. El hecho se produjo en la trágica curva conocida por Las Peñetas, en el kilómetro 18 de la carretera de Madrid a Francia por La Junquera, término de Candastros.

El turismo "Dauphine" matrícula francesa 97-HF-75, alquilado en Francia y ocupado por tres jóvenes estudiantes americanas, se estrelló, cuando marchaba a gran velocidad, contra el camión matrícula de Lérida 7174, conducido por Antonio Rodríguez, de 51 años, vecino de Manresa. Los nombres de las dos estudiantes que resultaron muertas son Ruth Lawrence Gillespie, de 22 años, y Elizabeth Freeman Ahearn, de 22 años. Gail Katherine Sullivan, de 21 años, que era la que conducía el coche, resultó con heridas gravísimas. Fue trasladada a una clínica de Fraga.

OTRA GRAN TORMENTA EN GALICIA

LUGO, 17.—Sobre la comarca de Samos ha descargado una fuerte tormenta con gran aparato eléctrico—la cuarta en el plazo de dos meses—, que, como las anteriores, ha causado importantes daños en nueve pequeños pueblos.
Los aguaceros intensos descendieron en forma de riada e inundaron casi totalmente el pueblo de Pradacelo, arrastrando bastante ganado vacuno, de cerda y lanar. Las tumultuosas aguas penetraron en el interior de las viviendas, arrastrando muebles, enseres, aperos de labranza, carros, arados, etc., y arrasaron los campos y tierra cultivadas, produciendo hoyos en las fincas y caminos de más de tres metros de profundidad. Igualmente, en los bosques de castaños, nogales y robles del término, el ciclón que se desencadenó momentos antes del aluvión de agua originó grandes destrozos, al arrancar de cuajo muchos árboles, algunos de los cuales median más de un metro de diámetro.
El capitán general de la VIII Región, señor Gutiérrez de Sotomayor, ha ordenado al Regimiento de Ingenieros de guarnición en Lugo la instalación de puentes militares para comunicar las Parroquias entre sí; la Diputación Provincial, a través de sus organismos técnicos, estudia la posible reconstrucción de caminos, mientras el Ministerio de Obras Públicas hace lo mismo con las carreteras. Finalmente, las Hermandades de Labradores y Ganaderos se han dirigido a la Superioridad en solicitud de que les sean concedidos cinco millones de pesetas para repartir entre sus afiliados damnificados por estas tormentas.

La generosidad es rasgo característico de los madrileños. Pueden y quieren favorecer a los que sirvieron noblemente al equipo y después han sufrido reveses. Parece increíble que los que fueron ídolos del público y terminaron su vida deportiva con un buen capital, lleguen a estados de auténtica necesidad. Pero así es y, por desgracia, bastante frecuente.

En la Junta general del Real Madrid se habló del caso de Joaquín Navarro —el famoso "Fifo", único nativo español que formó en el equipo europeo de la FIFA—, que ha sido víctima de una mala acción de personas sin escrúpulos. Se pidió para Navarro un partido-homenaje, pero como sólo pueden darse a los que hayan llevado más de diez años de permanencia en el club, se acordó concederle una importante cantidad.

También se prestará ayuda económica a otro ex-jugador madrileño, Víctor del Campo, y en cuanto a Juanito Alonso, si el dictamen médico reglamentario fuera favorable, volvería a su puesto. De lo contrario, se le organizará un partido-homenaje.

PEATONES Y CONDUCTORES: Tened especial cuidado y atención con los niños.

Antena de Madrid

(Crónica del director de "Argos" J Luis de Castro Vázquez de Prada)

TREINTA MILLONES PARA LA CIUDAD DEPORTIVA DEL REAL MADRID AYUDA A NAVARRO Y DEL CAMPO Y PARTIDO-HOMENAJE A ALONSO LA FIORENTINA RECAUDÓ CINCO MILLONES DE PESETAS POR EL PARTIDO

Que los éxitos deportivos del Real Madrid se basan en su potencialidad económica es un secreto a voces. El señor Bernabeu es un genio deportivo-financiero. El club tiene dinero para "comprar" los jugadores más caros del mundo; pero cuanto más gasta, más gana. Es un negocio en grande de espectáculos futbolísticos.

En la Junta general celebrada el pasado domingo se aprobó el presupuesto, que asciende a 81 millones en gastos e ingresos (nivelado). La situación es boyante. Quedan pendientes 40 millones del estadio, pero esto no preocupa, porque todo marcha magníficamente, según lo previsto.

Ya se habla de otra ampliación del grandioso estadio. Comenzarán las obras en cuanto el Ayuntamiento de Madrid abra y urbanice una calle lateral. Además, se concede un empréstito de 30 millones para la Ciudad Deportiva, que llevará el nombre de su realizador, el ilustre arquitecto don Pedro Menéndez. Dicen que será la mejor de Europa, muy por encima de la de París y la de Viena, consideradas como estupendas.

La generosidad es rasgo característico de los madrileños. Pueden y quieren favorecer a los que sirvieron noblemente al equipo y después han sufrido reveses. Parece increíble que los que fueron ídolos del público y terminaron su vida deportiva con un buen capital, lleguen a estados de auténtica necesidad. Pero así es y, por desgracia, bastante frecuente.

En la Junta general del Real Madrid se habló del caso de Joaquín Navarro —el famoso "Fifo", único nativo español que formó en el equipo europeo de la FIFA—, que ha sido víctima de una mala acción de personas sin escrúpulos. Se pidió para Navarro un partido-homenaje, pero como sólo pueden darse a los que hayan llevado más de diez años de permanencia en el club, se acordó concederle una importante cantidad.

También se prestará ayuda económica a otro ex-jugador madrileño, Víctor del Campo, y en cuanto a Juanito Alonso, si el dictamen médico reglamentario fuera favorable, volvería a su puesto. De lo contrario, se le organizará un partido-homenaje.

PEATONES Y CONDUCTORES: Tened especial cuidado y atención con los niños.

zaria un partido-homenaje a su beneficio.

Al regresar el Real Madrid de Hamburgo y Florencia, un periódico publicó una entrevista con el señor Saporta, exclusivamente dedicada a cifras recaudatorias, entre las cuales figuraban las siguientes:

El Sempdoria pagó al equipo madrileño más de dos millones de pesetas, además de correr con los gastos de viaje y estancia en Génova de 22 personas. Ha sido la mayor cantidad percibida hasta ahora por el Real Madrid.

La Fiorentina recaudó en el reciente partido con el equipo madrileño cinco millones de pesetas, verdadero "record de records". Lo presenciaron 58.000 espectadores, que pagaron de 125 a 500 pesetas por entrada.

El Horved y el Santos fueron los equipos extranjeros que más cobraron —medio millón de pesetas cada uno— por jugar en el Estadio Bernabeu. Pero la recaudación con el Santos ascendió a tres millones, la máxima alcanzada en Chamartín en partidos amistosos.

En Madrid no se juega mayor número de amistosos por consideración a los socios y aficionados en general, pues bastante se desinflan sus bolsillos con los encuentros de competición. Y no juega más partidos amistosos fuera de España el Real Madrid, porque su deber es entregarse principalmente a los de Liga y... ganar. A los jugadores sí que les gusta, porque cobran y bien.

Misión de turismo japonesa en Madrid

MADRID 17. — Ha llegado a Madrid la misión de turismo del Japón. La componen doce miembros, presididos por el señor Yoshio Bannai, vicepresidente del Consejo de la Industria del Turismo, del Departamento del primer ministro. Entre sus miembros figuran diputados de las dos Cámaras parlamentarias niponas, la de Representantes y la de Consejeros, y altos funcionarios de distintos Ministerios. Su secretario es el señor Frank H. Agui, gerente adjunto del Departamento Exterior de la Asociación Turística Japonesa.

La misión nipona llegó a Europa vía Polo Norte. Durante su breve estancia en España ha visitado Toledo, El Escorial, el Valle de los Caídos y los lugares más importantes de Madrid. El portavoz de la misión ha declarado al redactor diplomático de la Agencia "Efe" que su viaje tiene como fin incrementar los intercambios turísticos entre el Japón y los países de Europa y Norteamérica. Desde Madrid marcharán a Roma, mañana, y de allí a Londres, para trasladarse después a los Estados Unidos y Canadá. El citado portavoz, secretario señor Agui, declaró que, entre los países visitados en Europa, es España el que más interés ofrece para el turismo japonés, no sólo por lo interesante que resulta el país y por la belleza de sus paisajes y ciudades, sino también porque España es la nación de mas barato coste de vida entre todas las visitadas y por las facilidades que ofrece el Ministerio de Turismo Español a los visitantes extranjeros. Esta opinión fue corroborada en conversaciones separadas al mencionado redactor, por distintos miembros de la misión, los cuales no ocultan la excelente impresión que les ha causado su visita a España, pese a la brevedad de su estancia.

En honor de la misión japonesa, el encargado de Negocios de la Embajada nipona en Madrid y la señora de Nara han ofrecido una brillante recepción, a la que asistieron destacados personalidades.